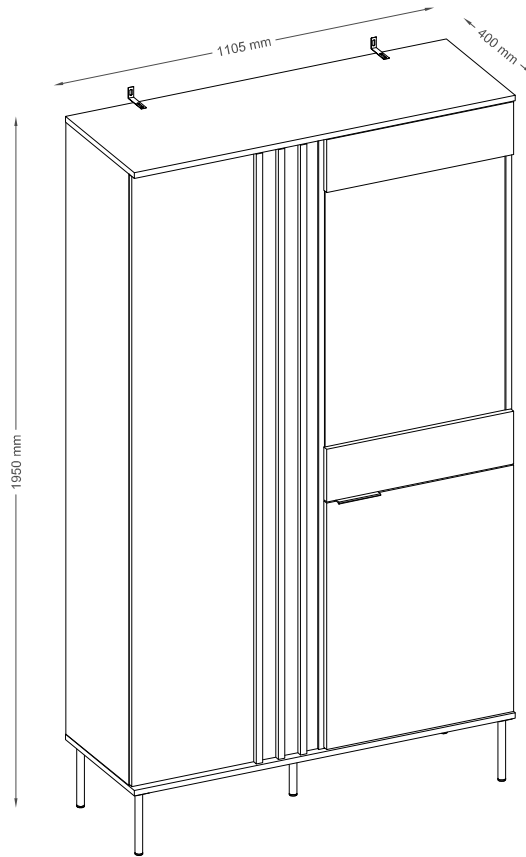


Rimini

01



D

Montageanleitung

Das Schaufenster >Rimini<

FR

Notice de montage

La vitrine>Rimini<

NL

Handleiding voor de montage

De vitrine >Rimini<

CZ

Montážní návod

Vitrína >Rimini<

HU

Szerelési útmutató

A kirakat >Rimini<

TR

Montaj talinatl

Vitrin >Rimini<

ES

Instrucciones de montaje

El escaparate >Rimini<

GB

Assembly instructions

The showcase >Rimini<

IT

Intruzioni di montaggio

La vetrina >Rimini<

PL

Instrukcja montažu

Witryna >Rimini<

SK

Návod na montáž

Vitrína >Rimini<

RO

Instructiuni de montaj

Vitrina >Rimini<

RU

Инструкция по монтажу

Витрина >Rimini<

PT

Instruções de montagem

A montra >Rimini<

SRB

Упутства за инсталацију

Излог >Rimini<

HR

Upute za instalaciju

Izlog >Rimini<

SL

Návod na montaž

Razstava >Rimini<

LT

Surinkimo instrukcijos

Vitrina >Rimini<

LV

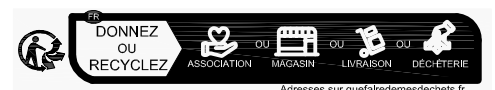
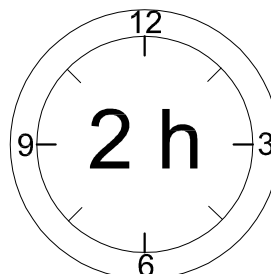
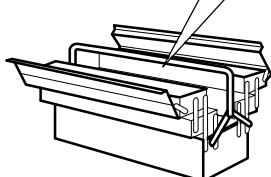
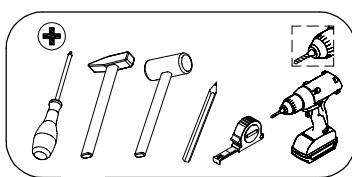
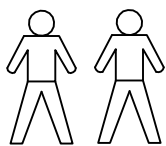
Montāžas instrukcija

Vitrīna >Rimini<

EE

Kokkupaneku juhised

Vitriin >Rimini<



D-Ziehen Sie alle Schrauben sowie tragende Verbindungsteile nach ca. 5 Wochen nach, um eine dauerhafte Standsicherheit zu gewährleisten.

GB-After approx. 5 weeks, tighten all screws and load-bearing connecting parts to ensure permanent stability.

FR-Resserrez toutes les vis ainsi que les pièces de fixation au bout d'environ 5 semaines pour garantir une sécurité de fixation durable.

IT- Ristringere tutte le viti e giunture dopo ca. 5 settimane, al fine di garantire una durevole solidità.

NL-Draai alle schroeven en ook dragende verbindingstukken na ca. 5 weken nog eens vast, zodat een continue stabiliteit wordt gegarandeerd.

PL-Prosimy po ok. 5 tygodniach dokręcić wszystkie śruby i elementy łączeniowe. Zagwarantuje to Państwu trwałość i stabilność połączeń.

CZ-Dotáhněte všechny šrouby a nosné spojovací díly přibližně po 5 týdnech, aby se zaručila trvalá stabilita.

SK-Po cca 5 týždňoch dotiahnite skrutky, aby bola zaručená ich trvalá stabilita.

HU-Húzza utána - kb. 5 hét múlva - az összes csavart és a teherhordó összekötő-alkatrészeket abiztonság érdekében.

RO-Pentru a asigura o stabilitate de durată, strângeți după cca. 5 săptămâni toate șuruburile, precumși toate elementele portante de legătură.

TR-Tüm vida ve taşıyıcı bağlantı parçalarını kalıcı bir duruş güvenliğini sağlamak için yaklaşık 5 haftasonra tekrar sıkınız.

RU - Подкрутите все болты, а также несущие соединительные детали прикл. через 5 недель для обеспечения устойчивости в течение длительного времени.

SRB - Molim vas posle akroksa. 5 nedelja zategnite sve šrafove i pričvršćivače. To ће вам гарантовати трајност и стабилност веза.

HR - Molim vas, nakon cca. 5 tjedana zategnite sve vijke i pričvršćivače. To će vam jamčiti trajnost i stabilnost priključaka.

SL - Pýtame sa po cca. 5 týždňov utiahnite všetky skrutky a upevňovacie prvky. To zaručuje trvanlivosť a stabilitu spojov.

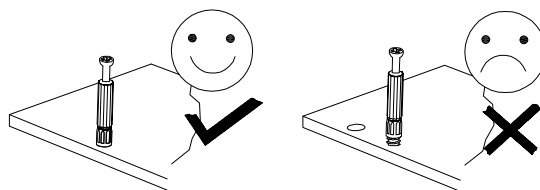
LT - Mes prašome po maždaug. 5 savaites priveržkite visus varžtus ir tvirtinimo detales. Taip užtikrinamas jungčių patvarumas ir stabilumas.

LV - Mēs lūdzam pēc apm. 5 nedēļas, pievelciet visas skrūves un stiprinājumus. Tas garantē savienojumu izturību un stabilitāti.

EE - Kūsiame pärast ca. 5 nädalat, pingutage kõiki kruvisid ja kinnitusi. See tagab ühenduste vastupidavuse ja stabiilsuse.

ES-Apriete todos los tornillos y elementos de conexión después de aproximadamente 5 semanas. Esto le garantizará la durabilidad y estabilidad de sus conexiones.

PT-Por favor, aperte todos os parafusos e elementos de ligação após aproximadamente 5 semanas. Isto garantirá a durabilidade e a estabilidade das suas ligações.



D Bitte nur mit einem Staubtuch oder leicht feuchtem Lappen reinigen. Keine scheuernden Putzmittel verwenden.

GB Please only clean with a duster or a damp cloth. Do not use any abrasive cleaners.

FR Veuillez nettoyer uniquement avec un chiffon à poussière ou un chiffon légèrement humide. Nepas utiliser de détergent abrasif.

IT Si raccomanda di pulire solo con un panno per la polvere o uno strofinaccio umido. Non utilizzare detergenti abrasivi.

NL Reinig alleen met een stofdoek of een lichtjes vochtige doek. Gebruik geen schurende poetsmid-delen.

PL Czyszczenie należy wykonać wyłącznie za pomocą ściereczki lub lekko nawilżonego ręcznika. Nie stosować środków czyszczących do szorowania.

CZ Čistěte prosím jen prachovkou nebo lehce navlhčeným hadrem. Nepoužívejte drhnutí čistící prostředky.

SK Na čistenie používajte len prachovku alebo zľahka navlhčenú utierku. Nepoužívajte žiadne drhúce čistiace prostriedky.

HU Kérjük, csak portórló kendővel vagy enyhén nedves ronggyal tisztítsa. Ne használjon dörzshatású tisztítószer.

RO Vă rugăm să utilizați la curățare exclusiv o cârpă de șters praful sau o cârpă ușor umezită. Nu utilizați substanțe de curățat abrazive.

TR Lütfen sadece bir toz beziyle veya hafif nemli yumuşak bir bezle siliniz. Aşındırıcı temizlik malze-meleri kullanmayınız.

RU Для чистки используйте, пожалуйста, тряпку для пыли или слегка влажную ветошь. Неиспользовать абразивные чистящие средства.

SBR Чишћење треба обавити само крпом или благо влажним пешкиром. Немојте користити средство за чишћење рибанја.

HR Čišćenje treba obaviti samo krpom ili blago navlaženim ručnikom. Ne koristite sredstva za čišćenje ribanja.

SL Čistenie by sa malo vykonávať len handričkou alebo ľahko navlhčeným uterákom. Nepoužívajte čistiace prostriedky na drhnutie.

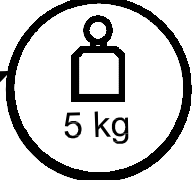
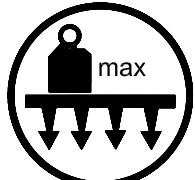
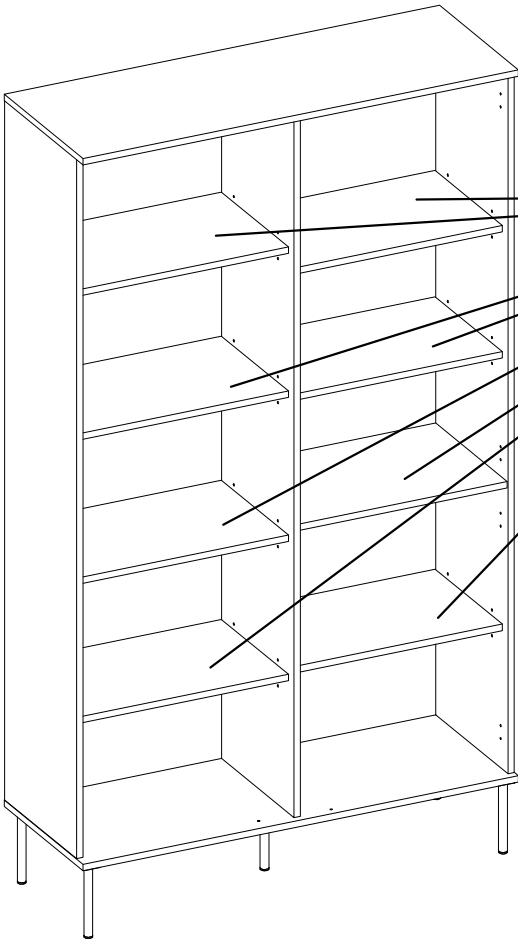
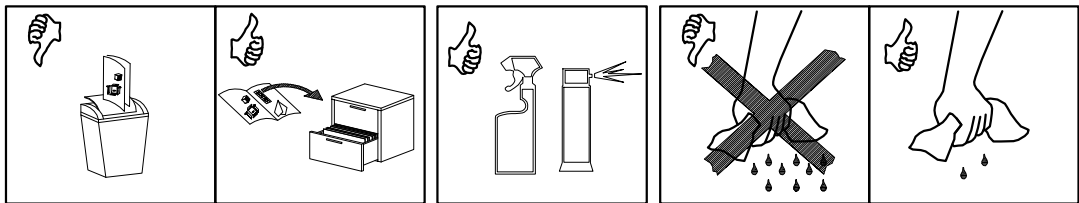
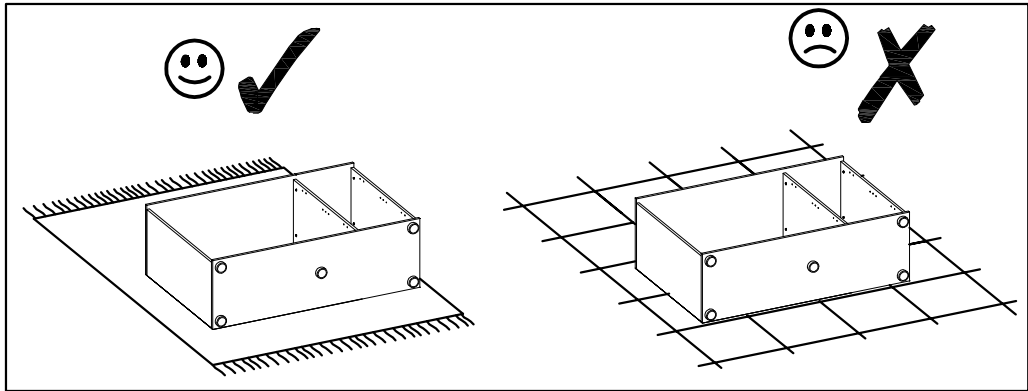
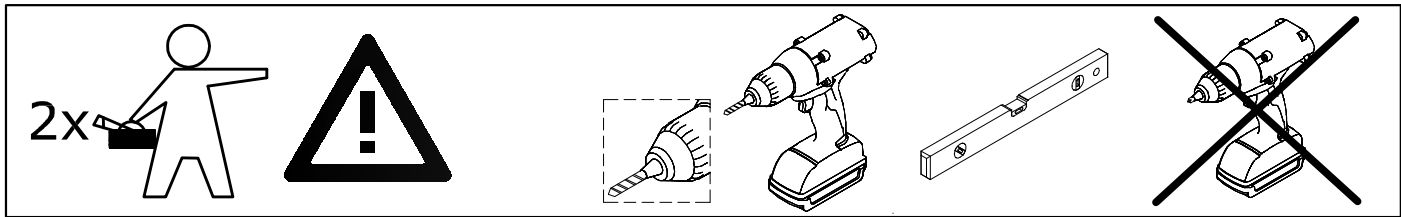
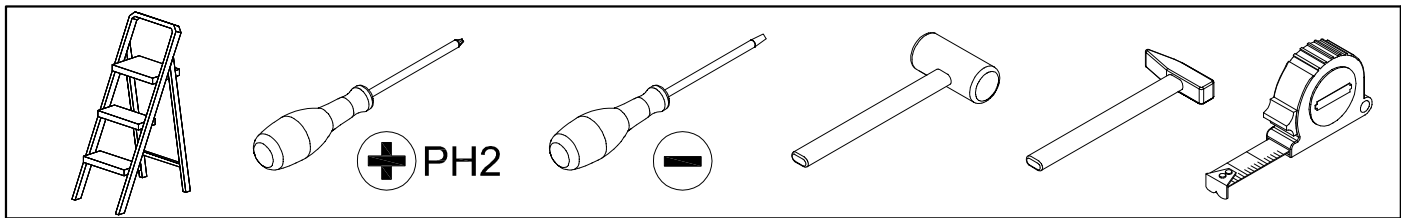
LT Valyti galima tik šluoste arba lengvai sudrėkintu rankšluosčiu. Nenaudokite šveičiamųjų valiklių.

LV Tīršana jāveic tikai ar drānu vai viegli samitrinātu dvieļi. Neizmantojiet tīršanas līdzekļus.

EE Puhastada tohib ainult lapiga või kergelt niisutatud rätikuga. Ärge kasutage puhastusvahendeid.

ES La limpieza debe realizarse únicamente con un paño o una toalla ligeramente humedecida. No utilice productos de limpieza abrasivos.

PT A limpeza deve ser feita apenas com um pano ou toalha ligeiramente húmida.



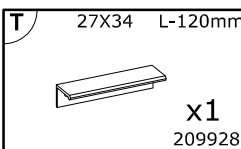
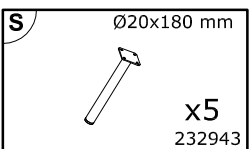
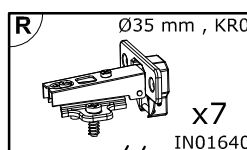
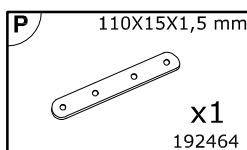
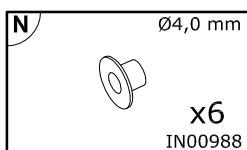
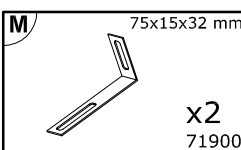
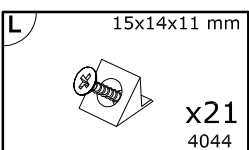
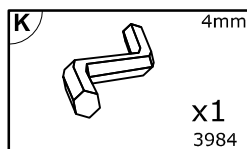
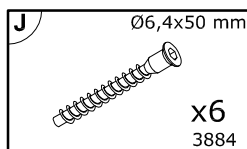
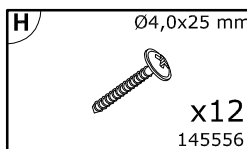
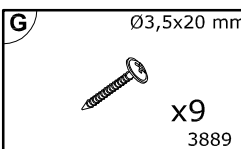
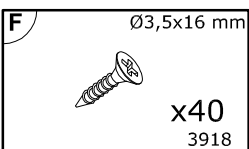
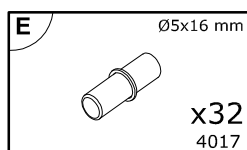
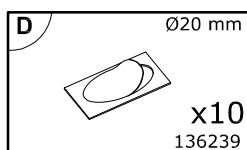
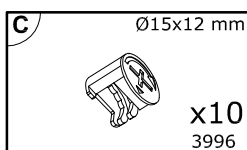
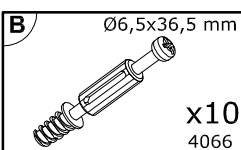
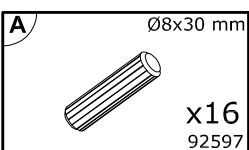
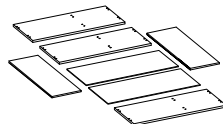
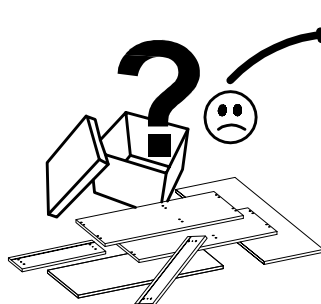
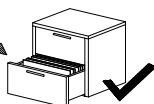
Service · Assistenza · Dienstverlening · Serwis · Servicio · Serviço Servis · Szerviz · Сервисная служба · Сервис · Serwis · Servis

Name · Nom · Nome · Naam ·
Nazwa · Jméno · Název · Név ·
Denumire · Isim · Название ·
Nome · Nombre

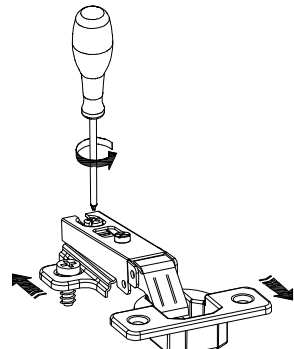
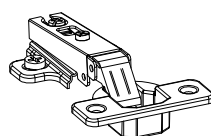
Rimini

Typ · Type · Tip · Típus · Tipo ·
Тип · Tipo

01

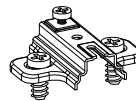


R

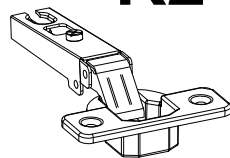


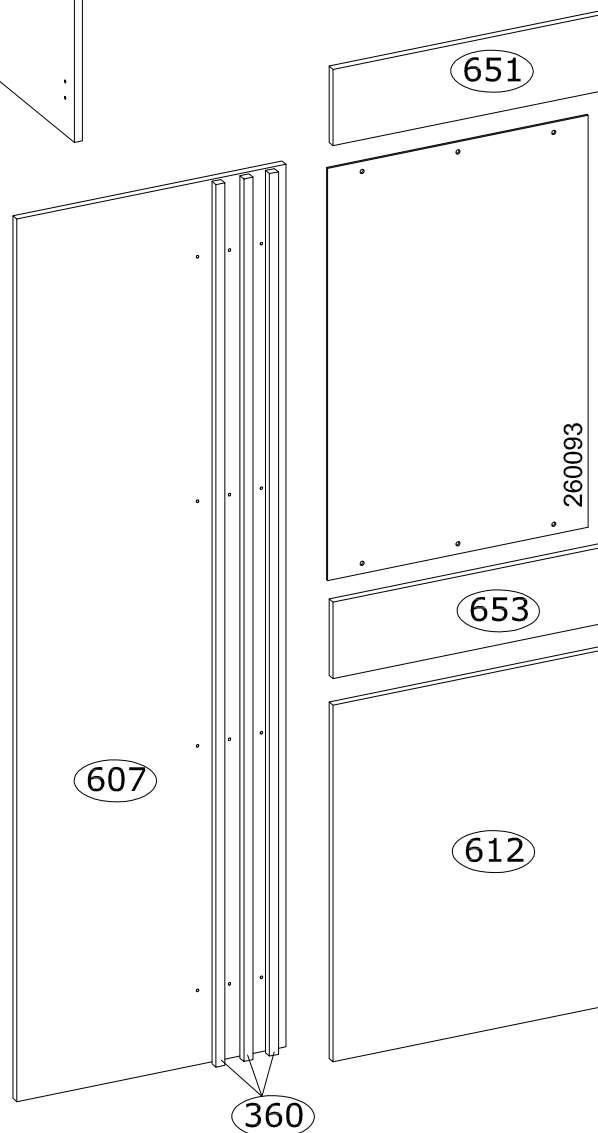
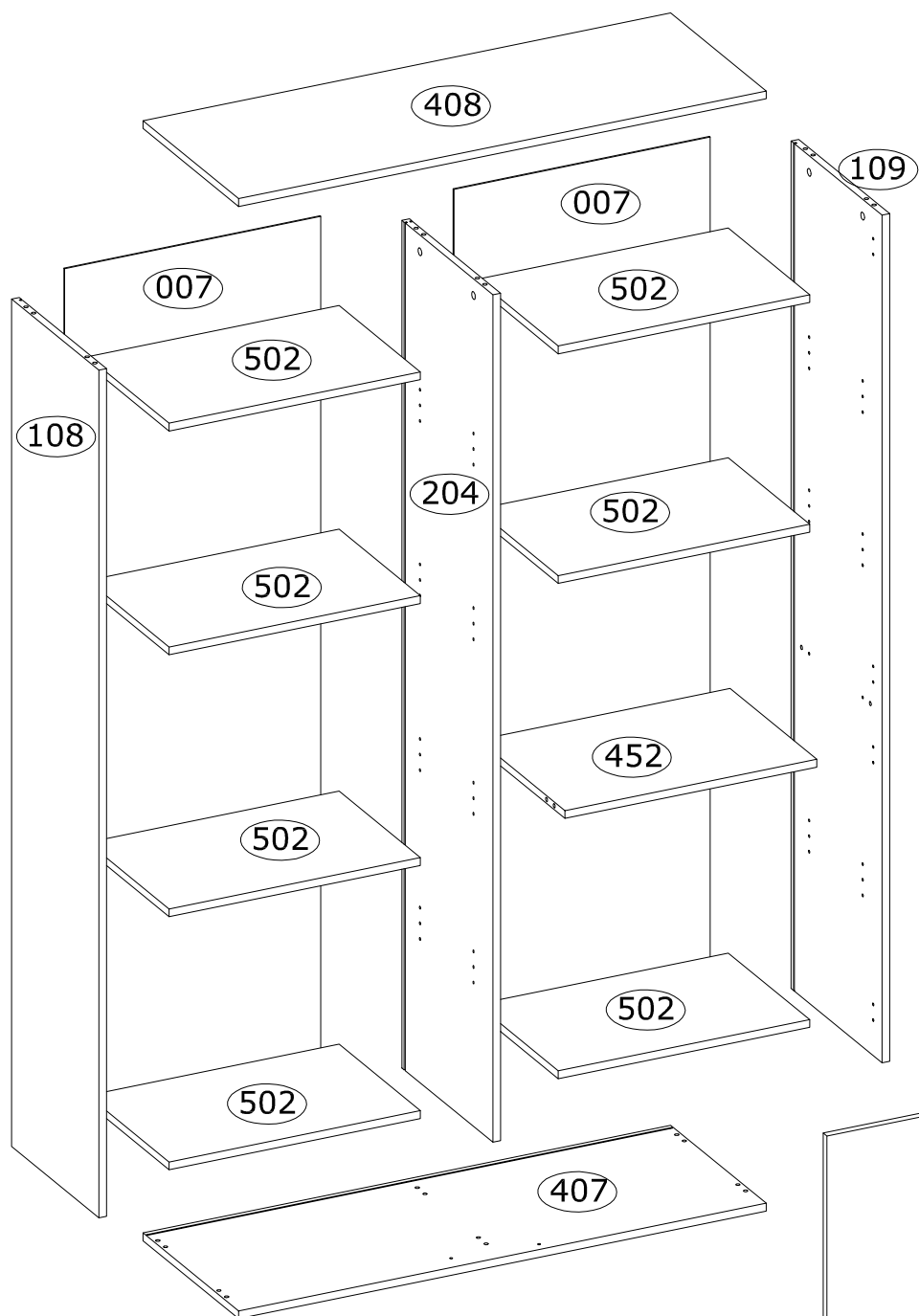
IN01640

R1



R2



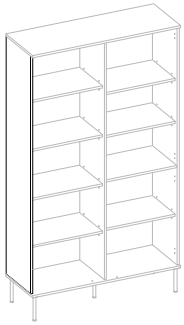


#						
407	1104	400	16	x	1	1/3
408	1104	400	16	x	1	1/3
108	365	1738	16	x	1	3/3
109	381	1738	16	x	1	3/3
204	381	1738	16	x	1	3/3
653	542	150	16	x	1	1/3
651	542	150	16	x	1	2/3
612	700	542	16	x	1	2/3
607	1732	539	16	x	1	2/3
452	527	363	16	x	1	2/3
502	526	341	16	x	7	1/3 2/3
007	1747	536	3	x	2	2/3
360	1732	18	16	x	3	3/3

1

A	$\varnothing 8 \times 30$ mm	E	$\varnothing 5 \times 16$ mm	R	$\varnothing 35$ mm , KR0	
	x4 92597		x8 4017		x3 IN01640	

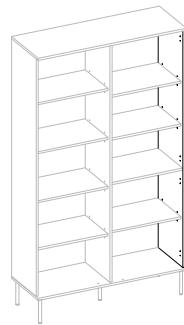
IN01640	R	R1	R2



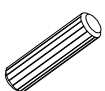
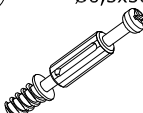
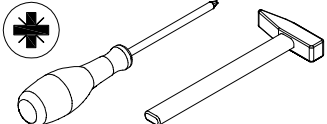
2

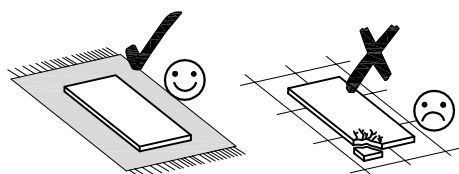
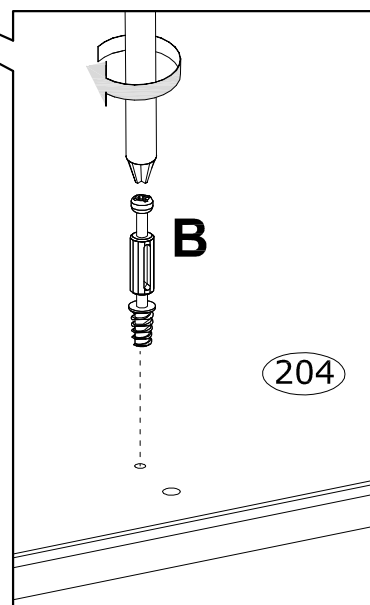
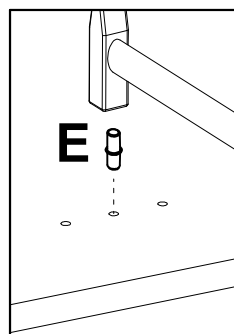
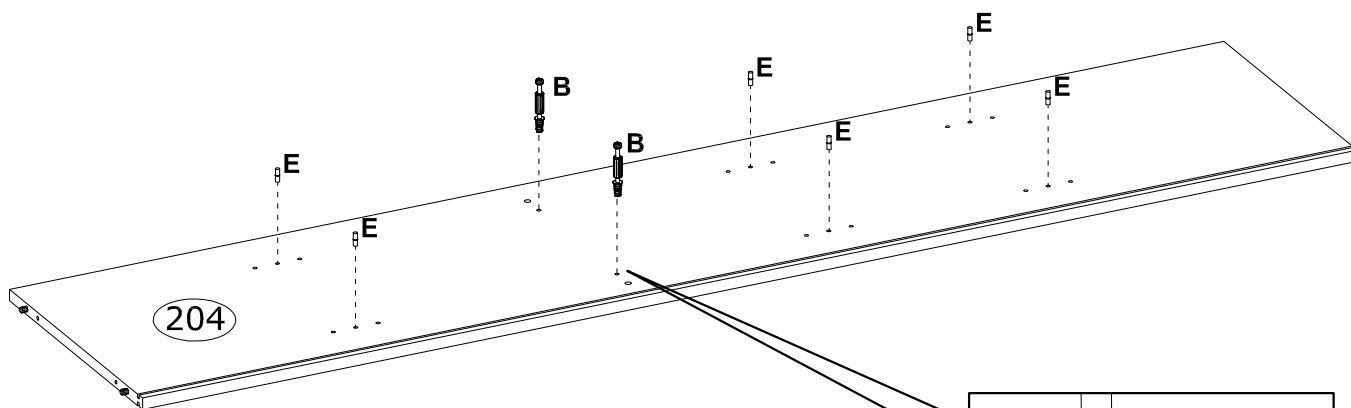
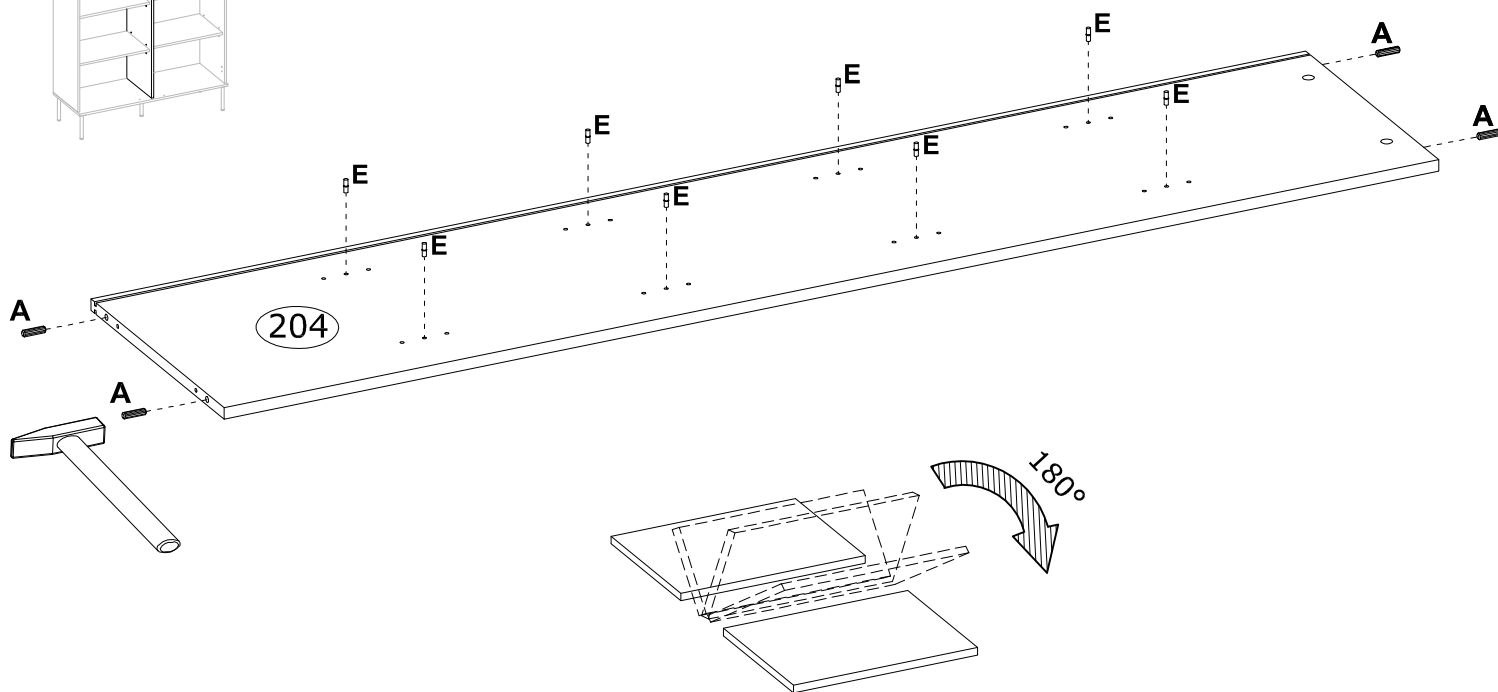
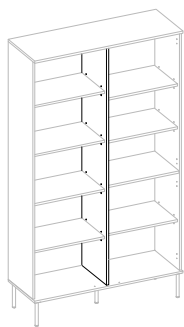
B	$\varnothing 6,5 \times 36,5$ mm	A	$\varnothing 8 \times 30$ mm	E	$\varnothing 5 \times 16$ mm	R	$\varnothing 35$ mm , KR0	
	x2 4066		x4 92597		x6 4017		x4 IN01640	

IN01640	R	R1	R2

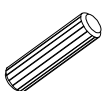
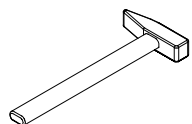


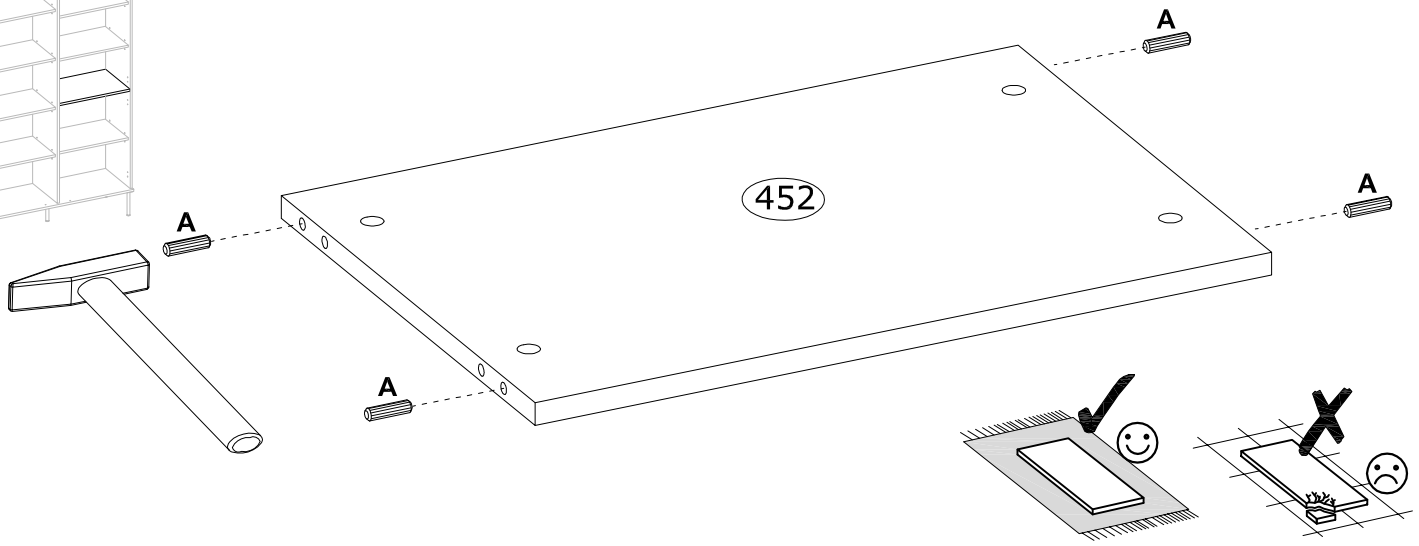
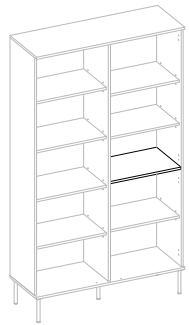
3

A Ø8x30 mm  x4 92597	E Ø5x16 mm  x14 4017	B Ø6,5x36,5 mm  x2 4066	
--	--	---	--

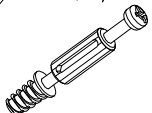
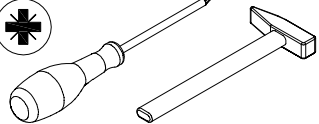


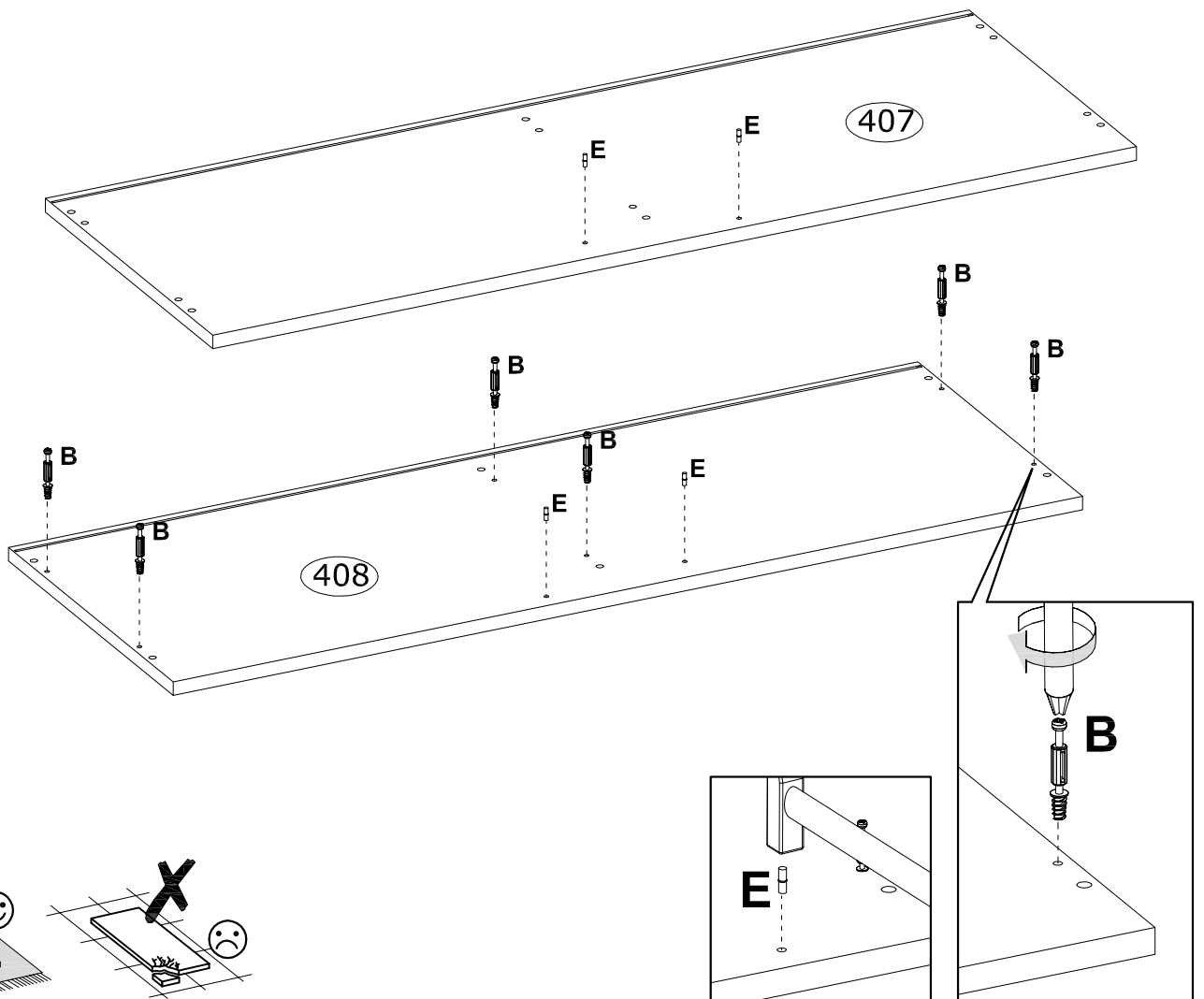
4

A Ø8x30 mm  x4 92597	
--	--



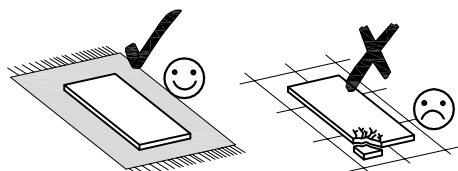
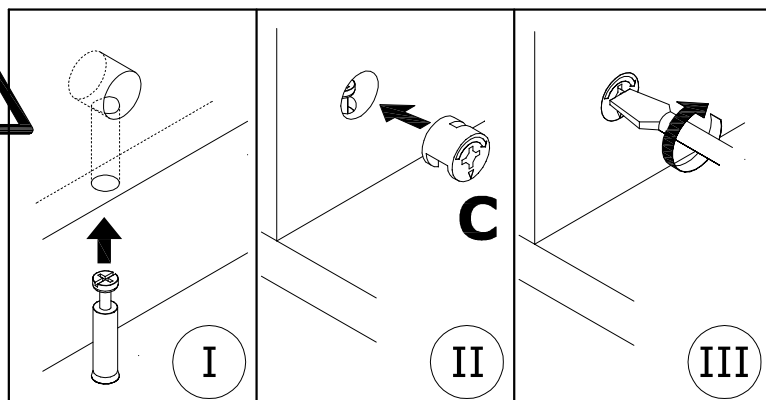
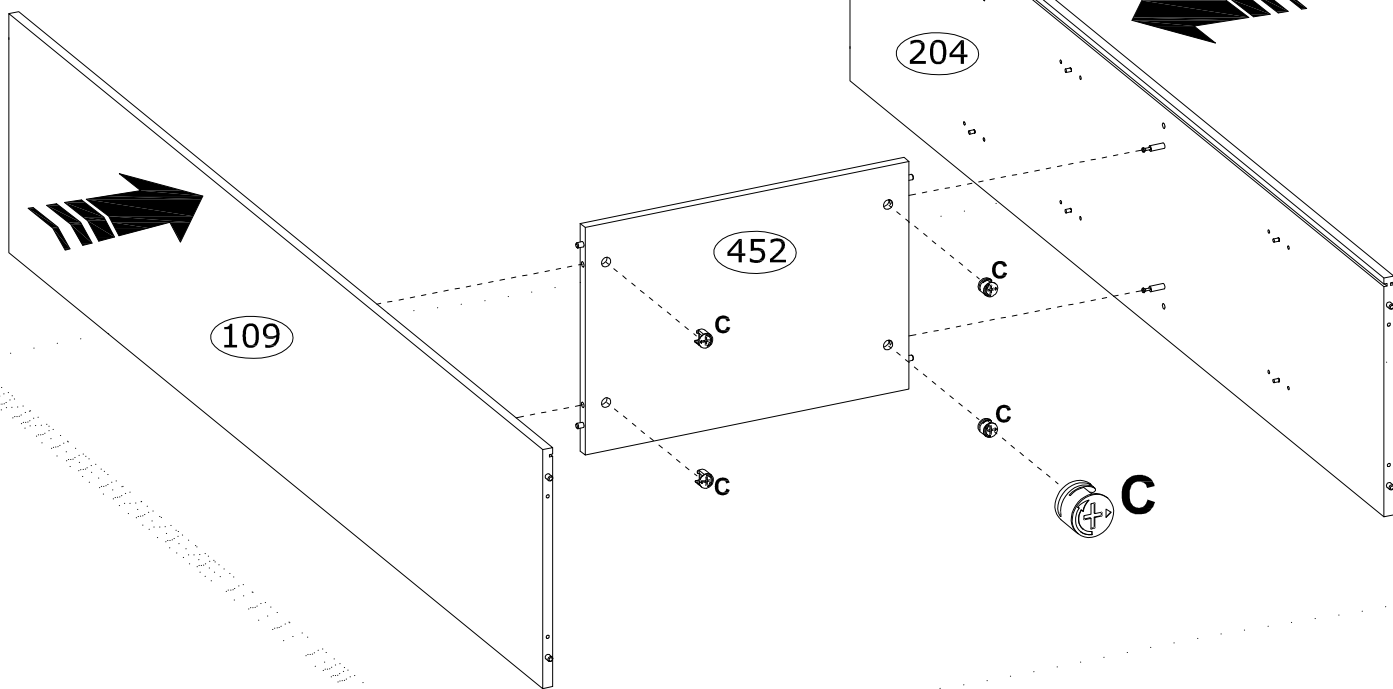
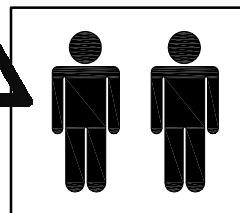
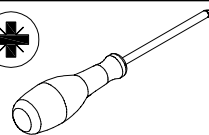
5

E Ø5x16 mm  x4 4017	B Ø6,5x36,5 mm  x6 4066	 
--	---	---



6

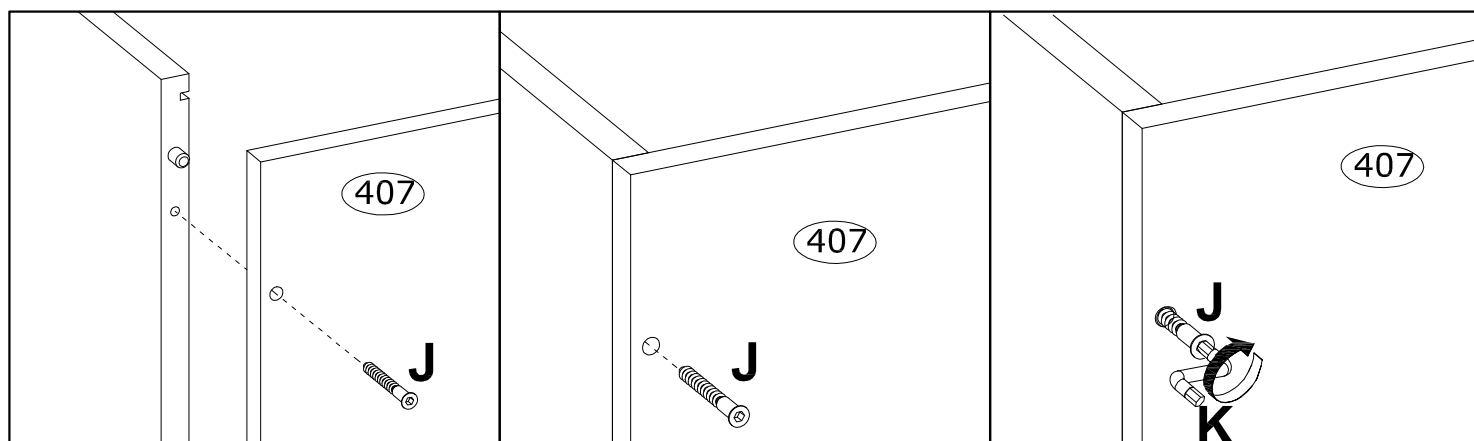
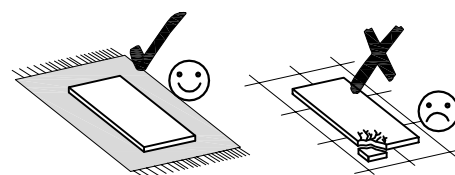
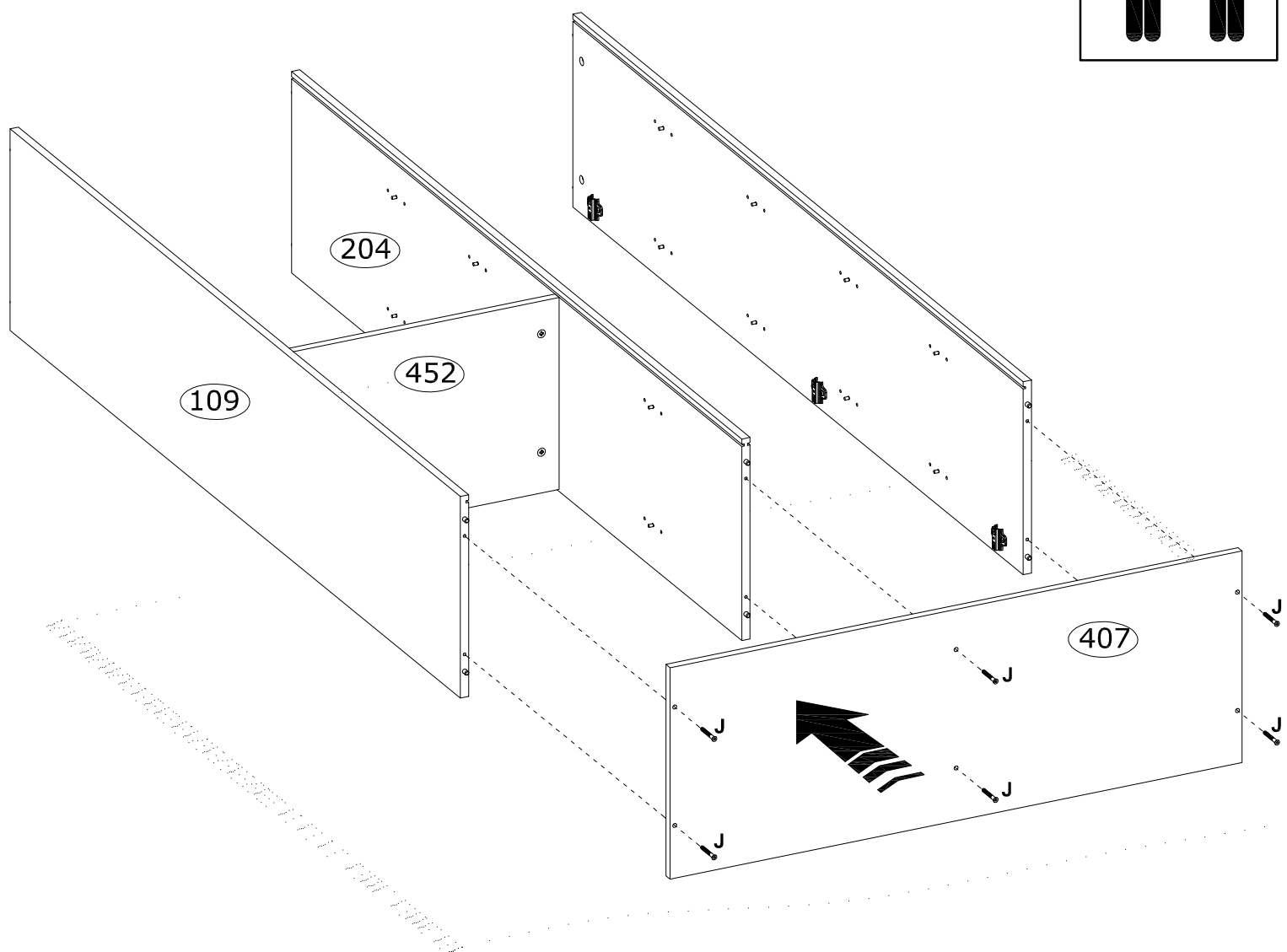
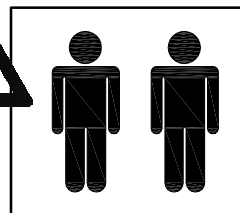
C Ø15x12 mm
x4
3996



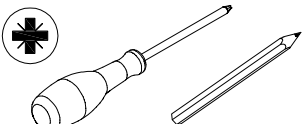
7

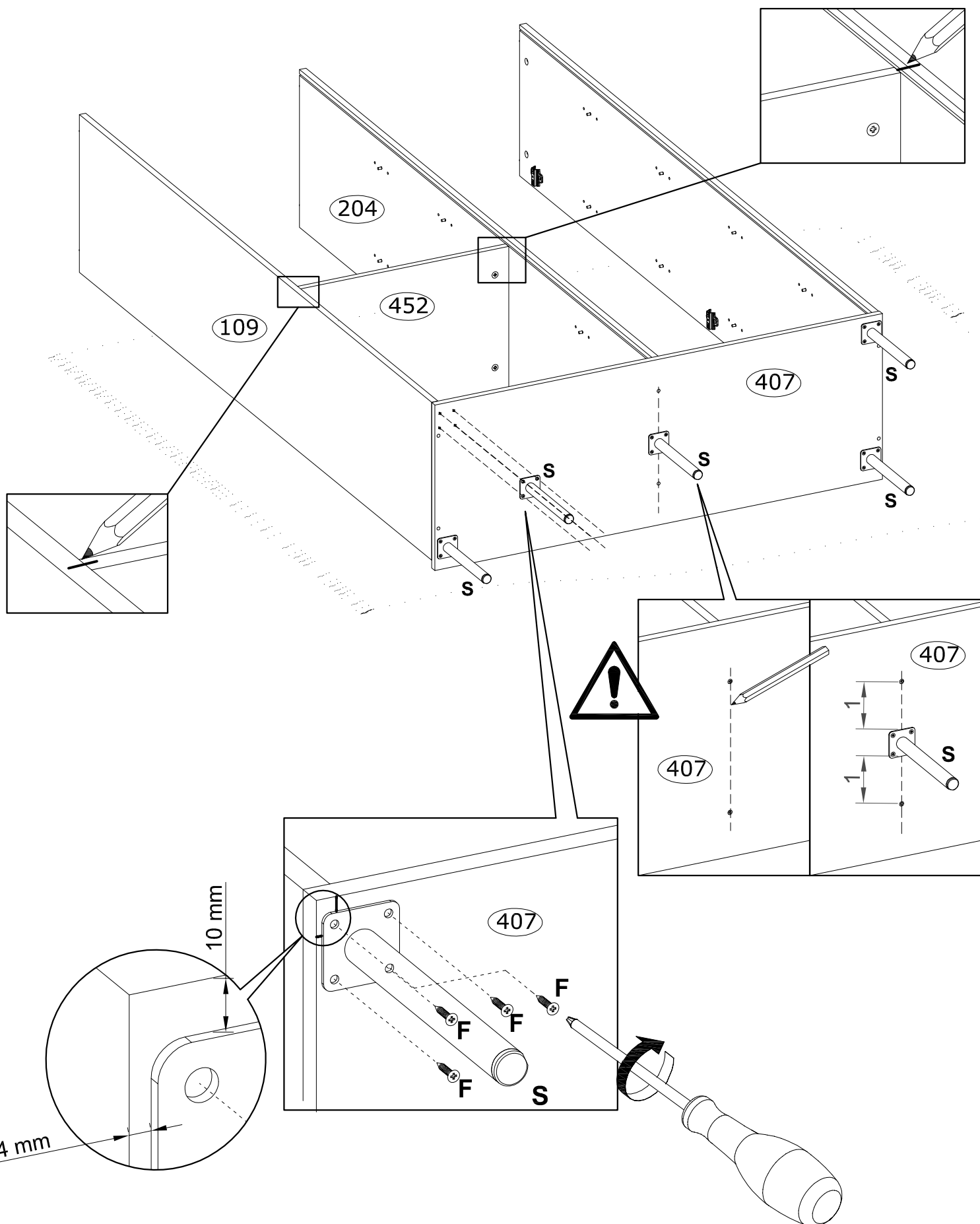
J Ø6,4x50 mm
x6
3884

K 4mm
3984

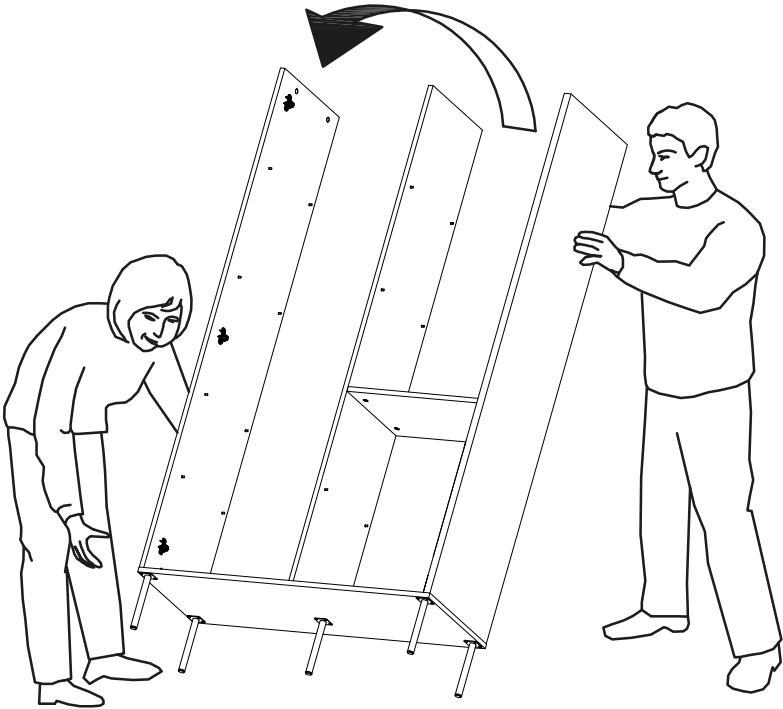


8

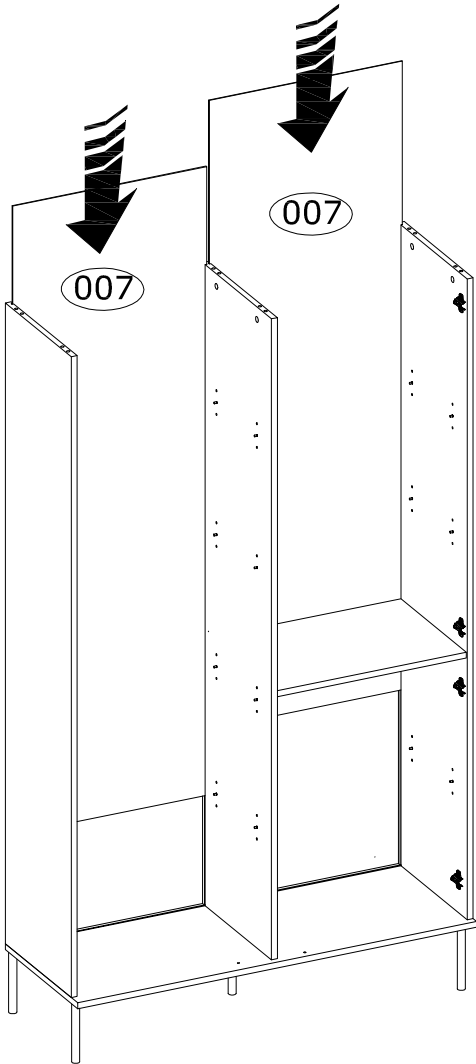
S $\varnothing 20 \times 180$ mm  x5 232943	F $\varnothing 3,5 \times 16$ mm  x20 3918	
---	--	--



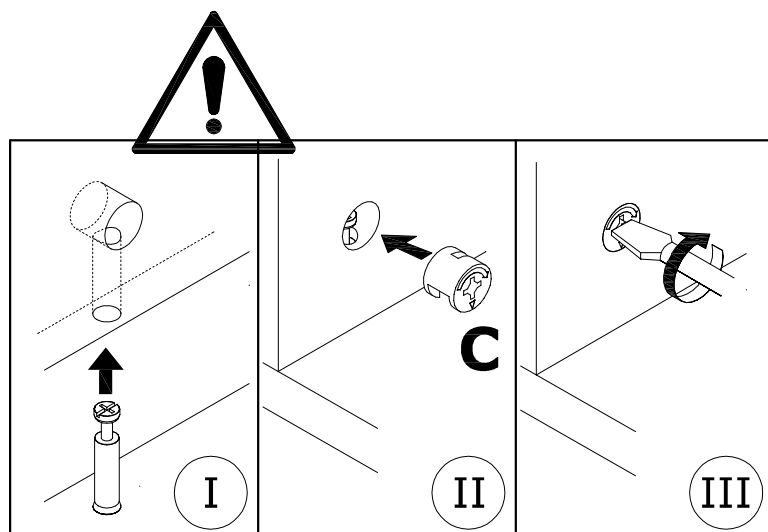
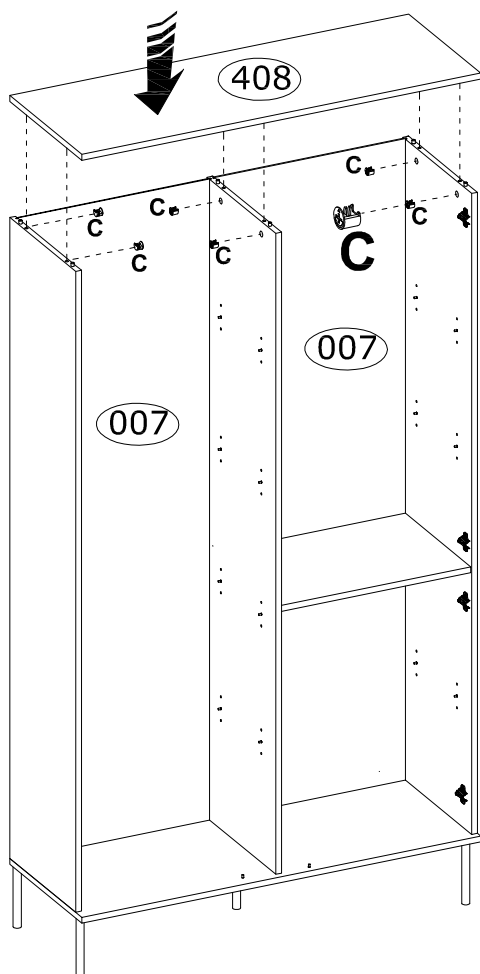
9



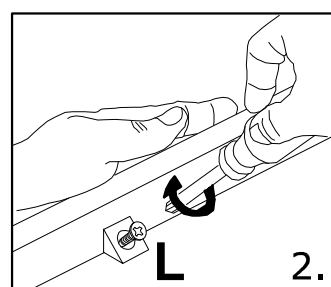
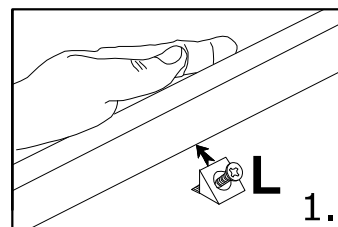
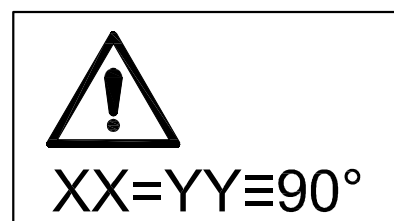
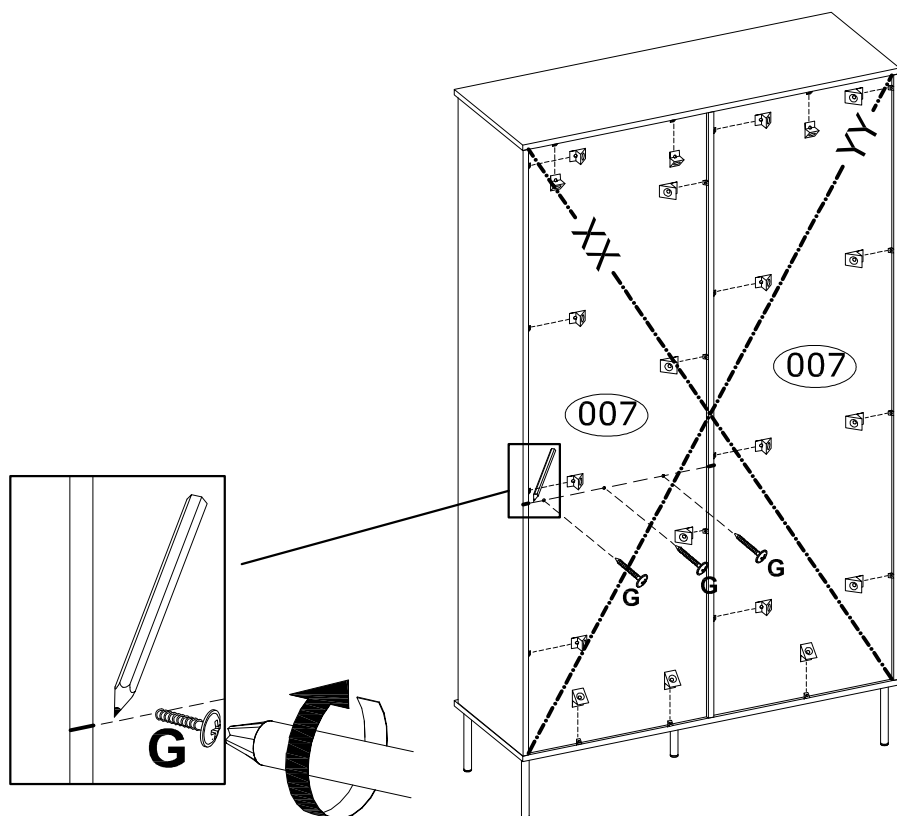
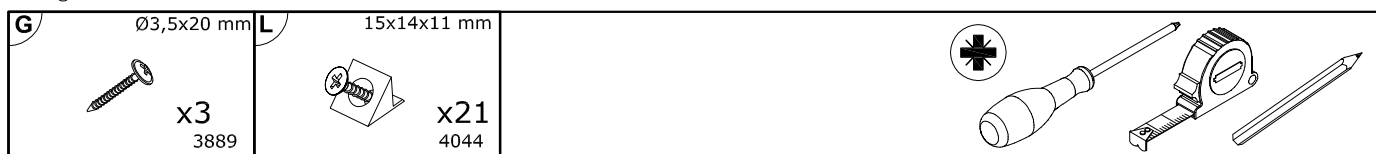
10



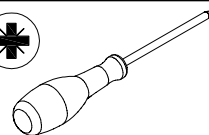
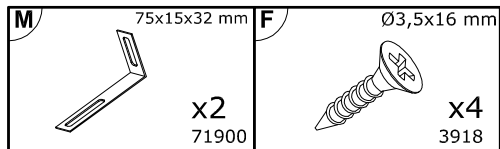
11



12



13



ACHTUNG! - ATTENTION! - ATTENTION! - ATTENZIONE! - LET OP! - UWAGA! - POZOR! - POZOR! - FIGYELEM! - ATENȚIE! - ДІКАТІ! - ВНИМАНИЕ! - ПРИМЕДБА! - НАПОМЕНА! - POZOR! - DĚMESÍ! - PIEZĪME! - MÄRKUS! - NOTA!

D - ACHTUNG: WARNUNG Umkippen zu vermeiden, muss dieses Produkt mit der mitgelieferten Wandhalterung verwendet werden.

GB - WARNING: WARNING In order to prevent overturning this product must be used with the wall attachment device provided.

FR - REMARQUE: AVERTISSEMENT Pour éviter le renversement, ce produit doit être utilisé avec le support de montage mural fourni.

IT - NOTA: AVVERTENZA Per evitare il ribaltamento, questo prodotto deve essere utilizzato con una staffa di montaggio a parete inclusa.

NL - OPMERKING: WAARSCHUWING Om kantelen te voorkomen, moet dit product worden gebruikt met de meegeleverde wandmontagebeugel.

PL - UWAGA: OSTRZEŻENIE Aby zapobiec przewróceniu, produkt ten musi być używany z dołączonym uchwytem do montażu ściennego.

CZ - POZNÁMKA: UPOZORNĚNÍ Aby se zabránilo převrácení, musí být tento výrobek používán s dodaným držákem pro montáž na stěnu.

SK - OPOMBA: OPOZORILO Da bi preprečili prevračanje, je treba ta izdelek uporabljati s priloženim nosilec za pritrditev na steno.

HU - MEGJEGYZÉS: FIGYELMEZTETÉS A billenés megakadályozása érdekében ezt a terméket a mellékelt fal rögzítő konzollal kell használni.

RO - NOTĂ: AVERTISMENT Pentru a preveni răsturnarea, acest produs trebuie să fie utilizat cu suportul de montare pe perete furnizat.

TR - NOT: UYARI Devrilmeyi önlemek için, bu ürün bükülme verlen duvara montaj braket ile kullanılmaktadır.

RU - ПРИМЕЧАНИЕ: ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ Для предотвращения опрокидывания, этот продукт необходимо использовать с прикрепленным кронштейном для настенного монтажа.

SRB - НАПОМЕНА: УПОЗОРЕЊЕ Да бисте спречили превртање, овај производ мора да се користи са укљученом зидним заградом за монтажу.

HR - NAPOMENA: UPOZORENJE Da biste spriječili prevrtanje, ovaj se proizvod mora koristiti s priloženim zidnim nosačem.

SL - POZNAMKA: UPOZORNENIE Aby sa zabránilo prevráteniu, tento výrobok sa musí používať s dodanou nástennou montážnou konzolou.

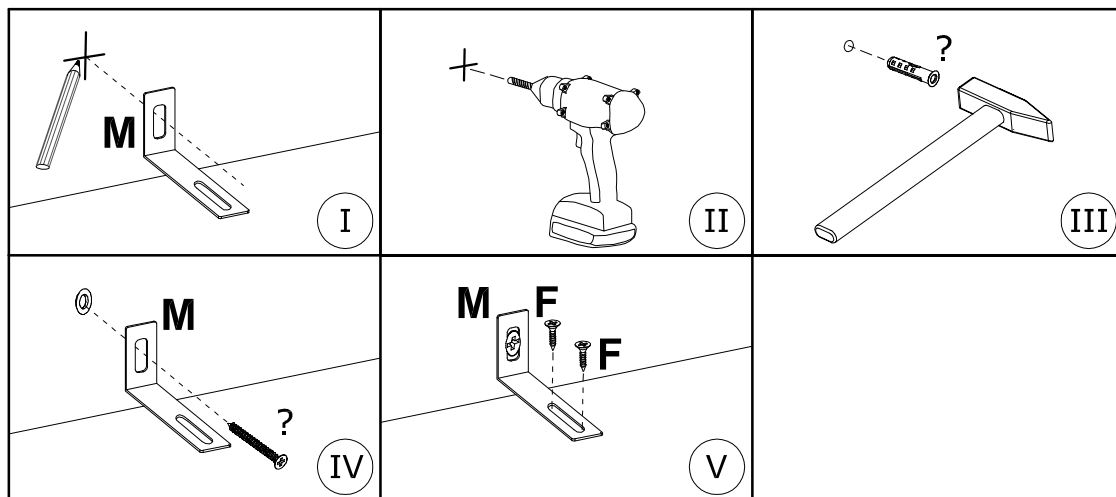
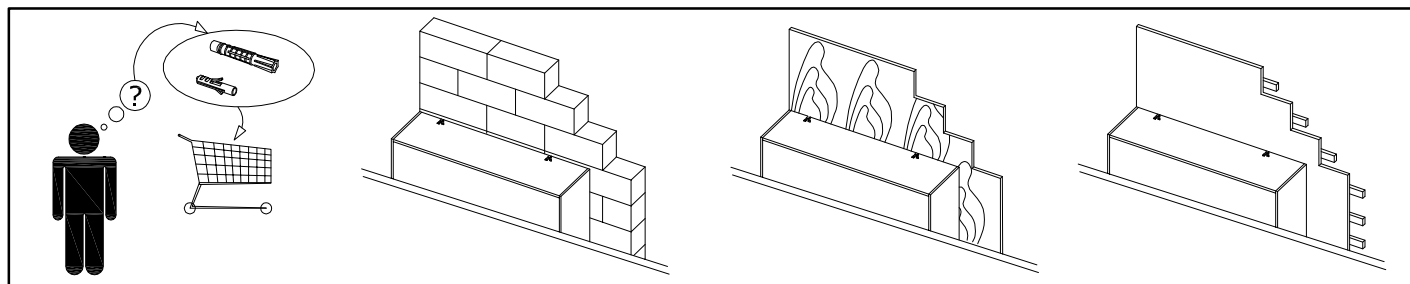
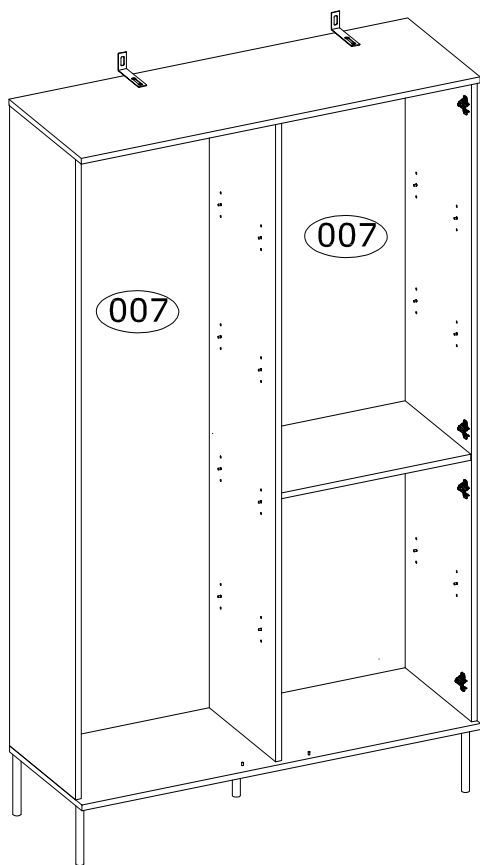
LT - PASTABA: ĮSPĖJIMAS Kad šis gaminy neapvirstų, jis turi būti naudojamas su pridėdama sieninio laikiklio.

LV - PIEZĪME: BRĪDINĀJUMS Lai novērstu apgāšanos, šis izstrādājums jāizmanto kopā ar pievienoto sienas stiprinājuma kronšteinu.

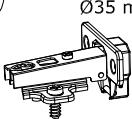
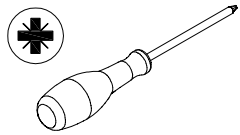
EE - MÄRKUS: HOIATUS Kukkumise vältimiseks tuleb seda toodet kasutada koos kaasasoleva seinakinnitusklaambriga.

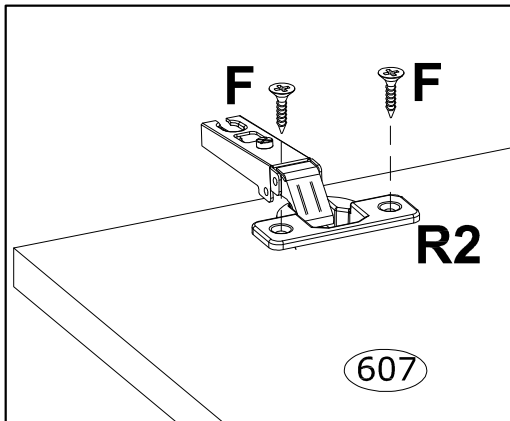
ES - NOTA: ADVERTENCIA Para evitar que se vuelque, este producto debe utilizarse con el soporte de montaje en pared provisto.

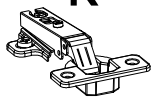
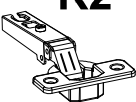
PT - NOTA: AVISO Para evitar o tombamento, este produto deve ser utilizado com o suporte de montagem na parede fornecido.

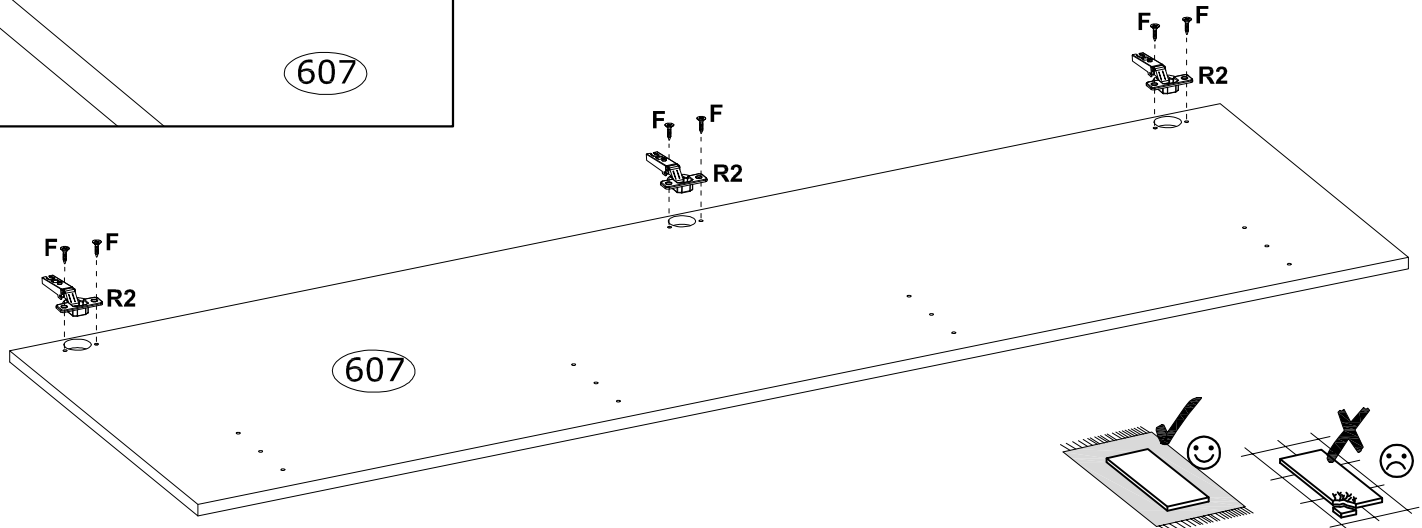


14

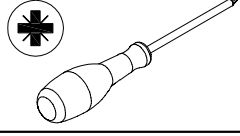
R  Ø35 mm , KR0 x3 IN01640	F  Ø3,5x16 mm x6 3918	
---	--	--

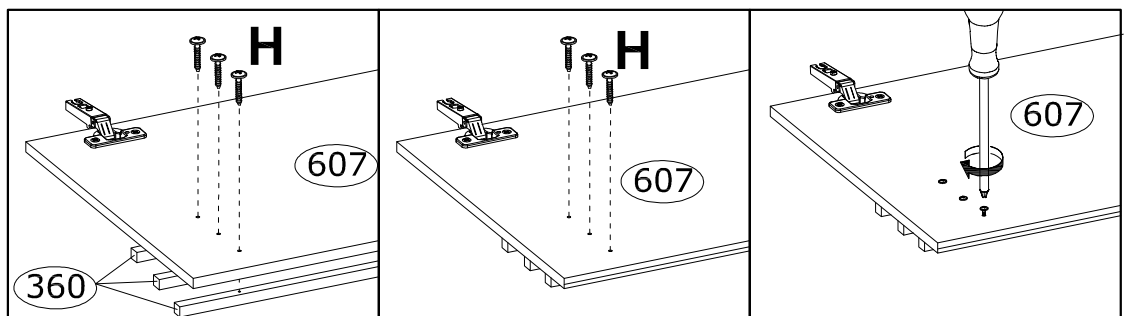
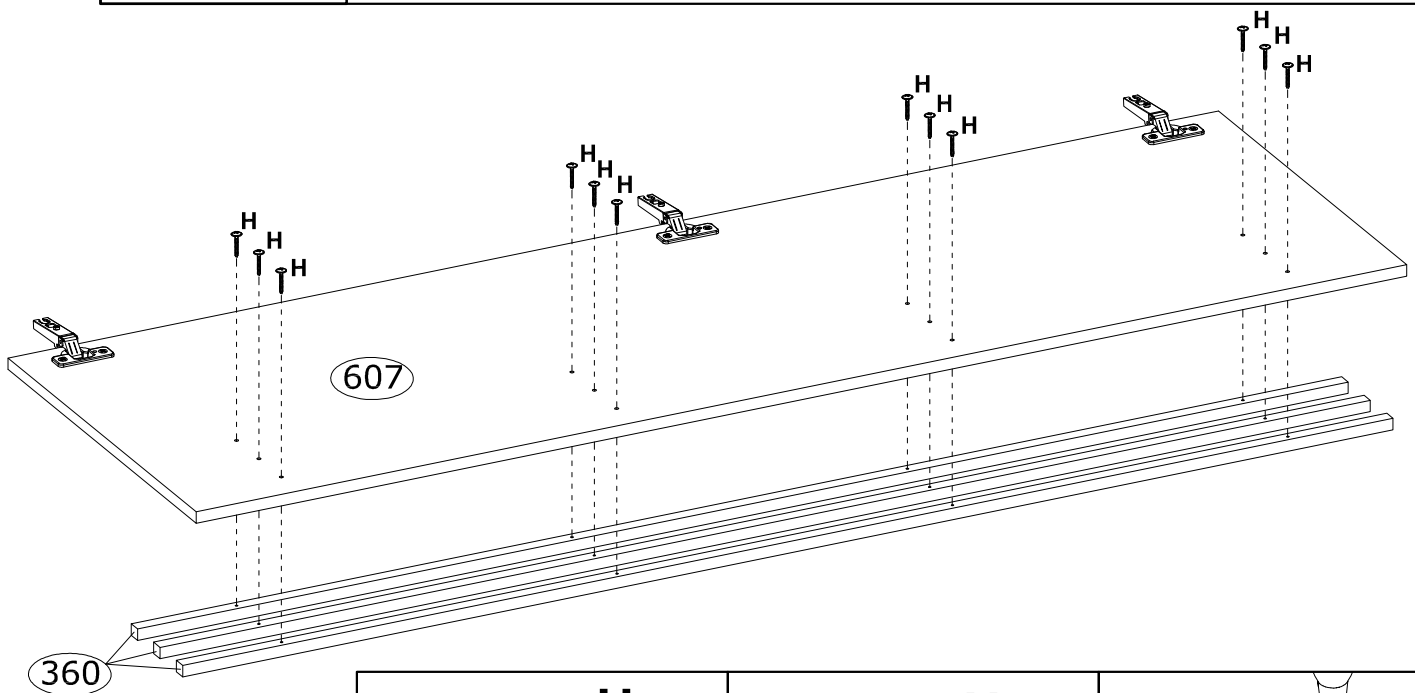


IN01640  R	 R1	 R2
---	--	--

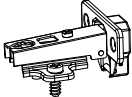
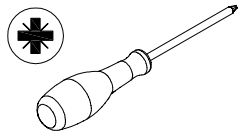


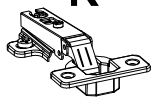
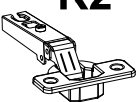
15

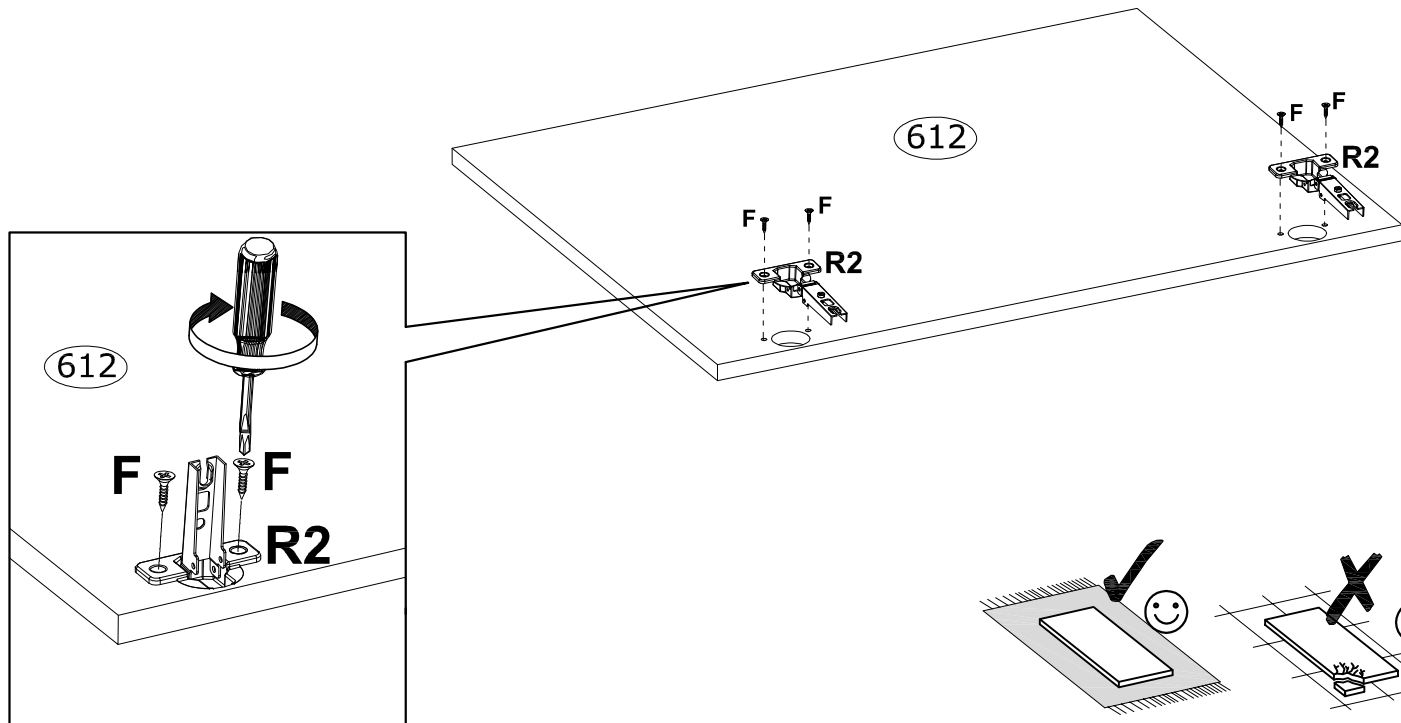
H  Ø4,0x25 mm x12 145556	
--	---



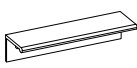
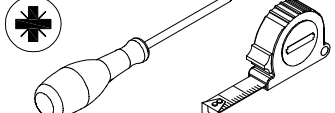
16

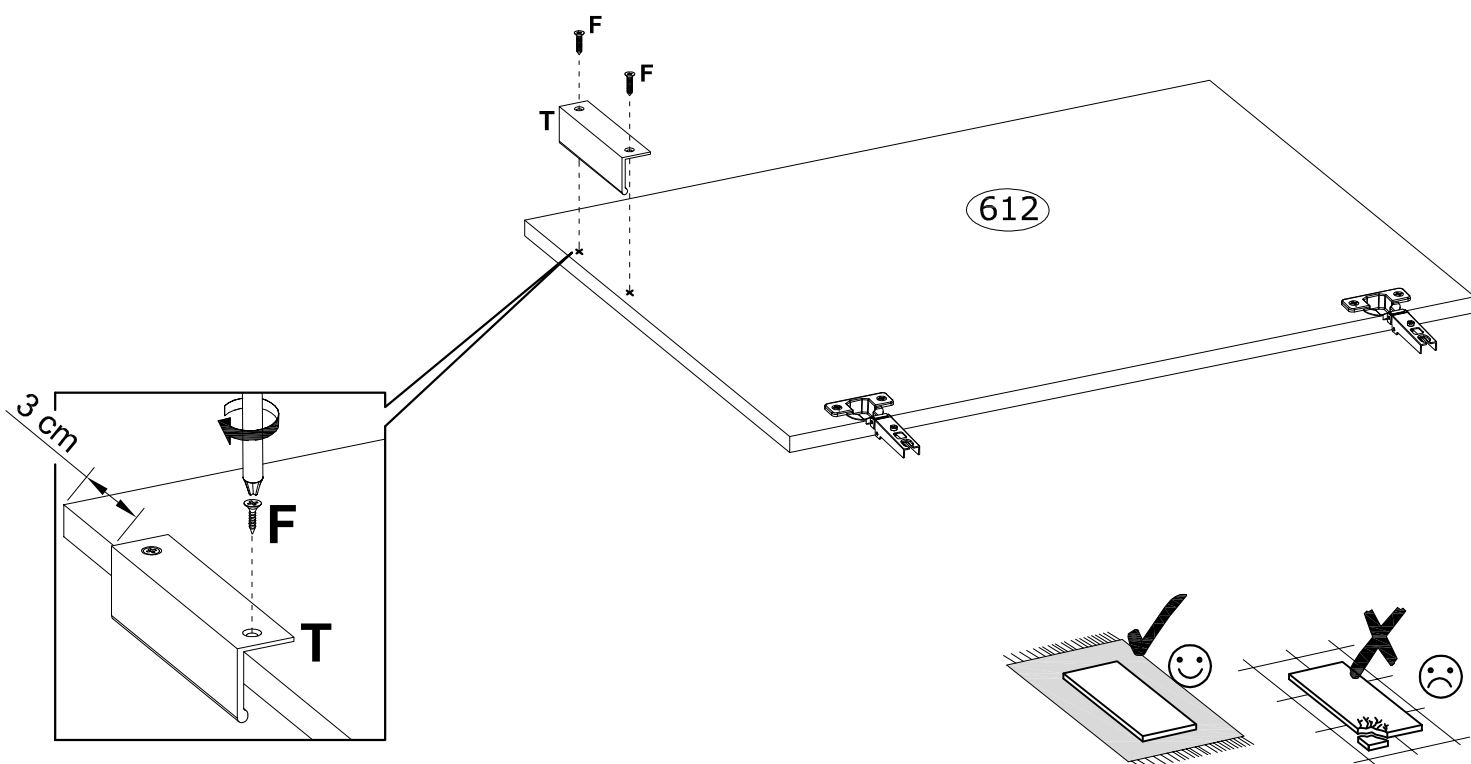
R $\varnothing 35$ mm , KR0  x2 IN01640	F $\varnothing 3,5 \times 16$ mm  x4 3918	
--	--	--

IN01640	R 	R1 	R2 
---------	---	--	--

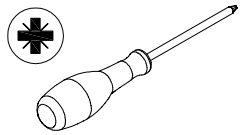


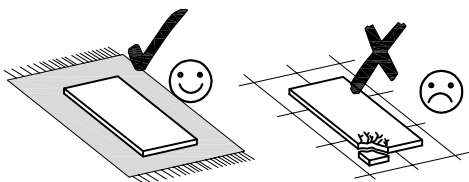
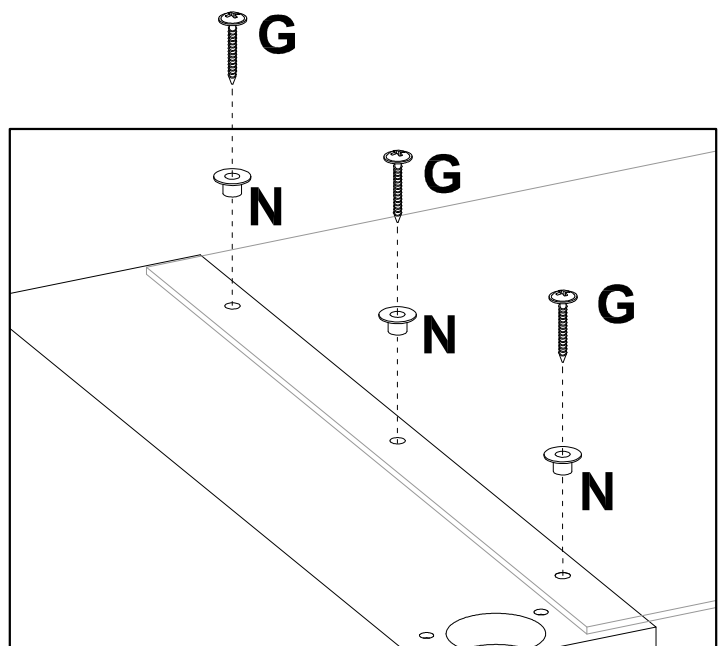
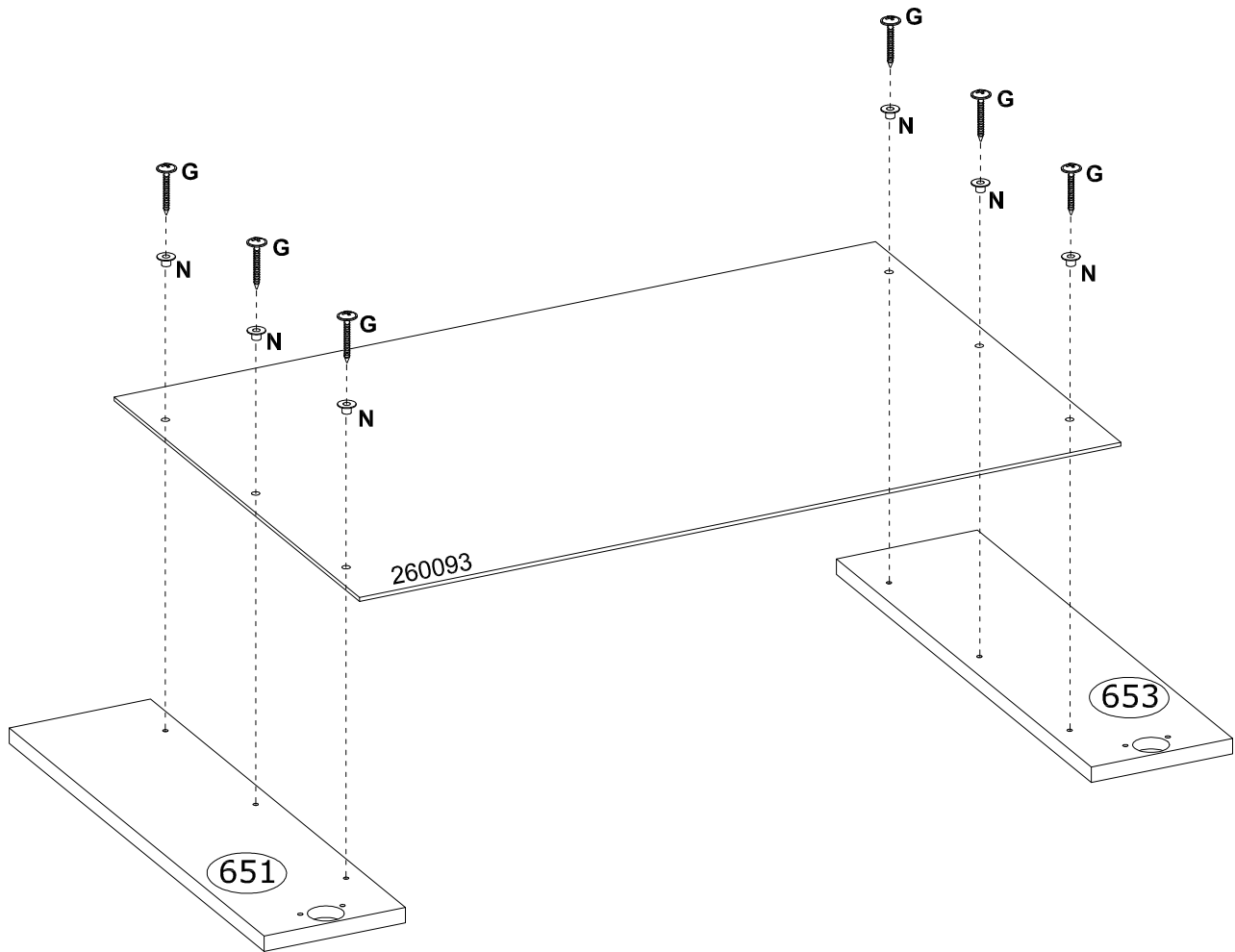
17

T 27X34 L-120mm  x1 209928	F $\varnothing 3,5 \times 16$ mm  x2 3918	
--	---	---

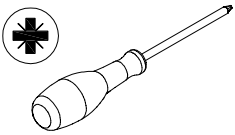


18

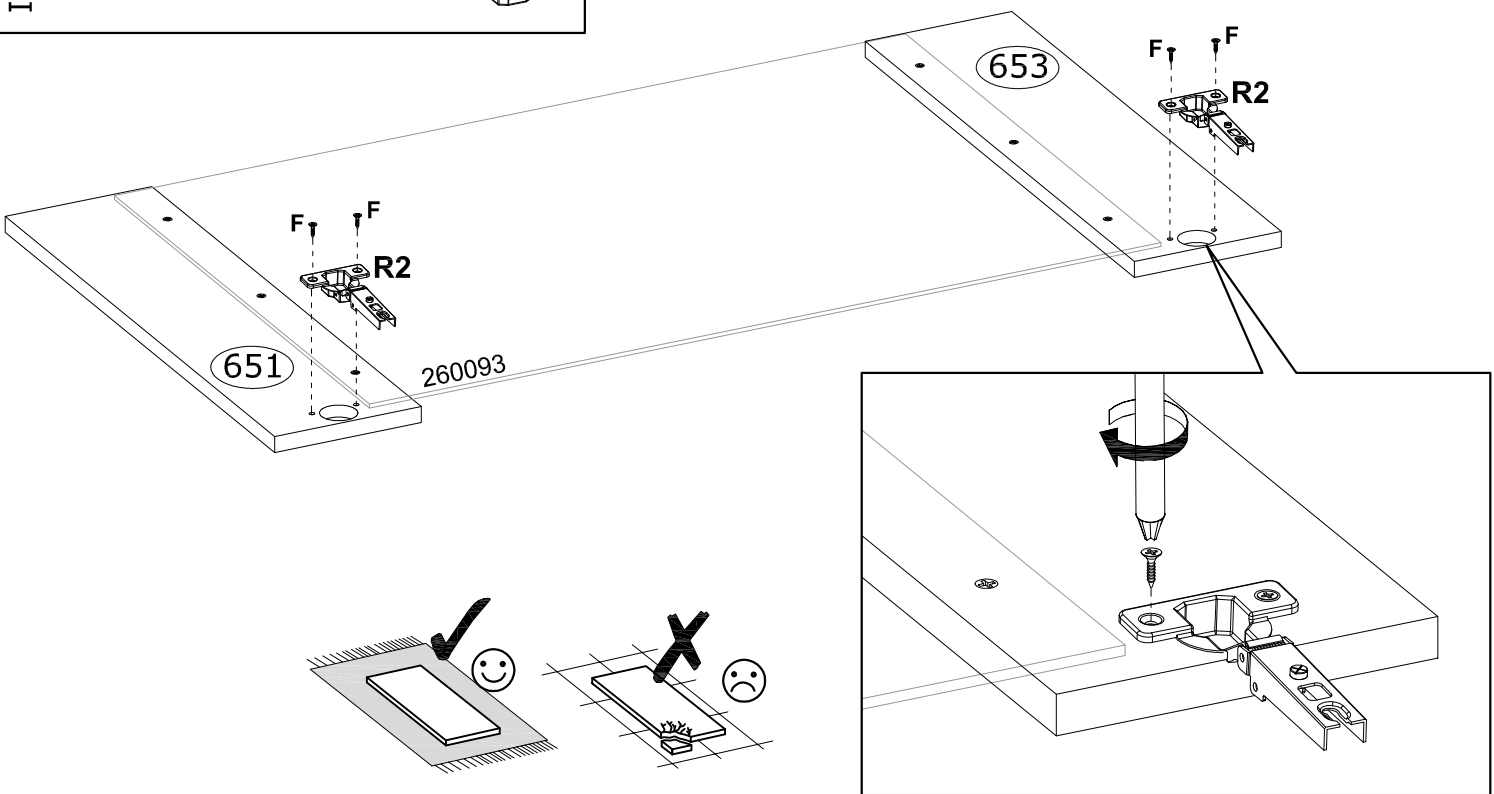
N  Ø4,0 mm x6 IN00988	G  Ø3,5x20 mm x6 3889	
---	---	--



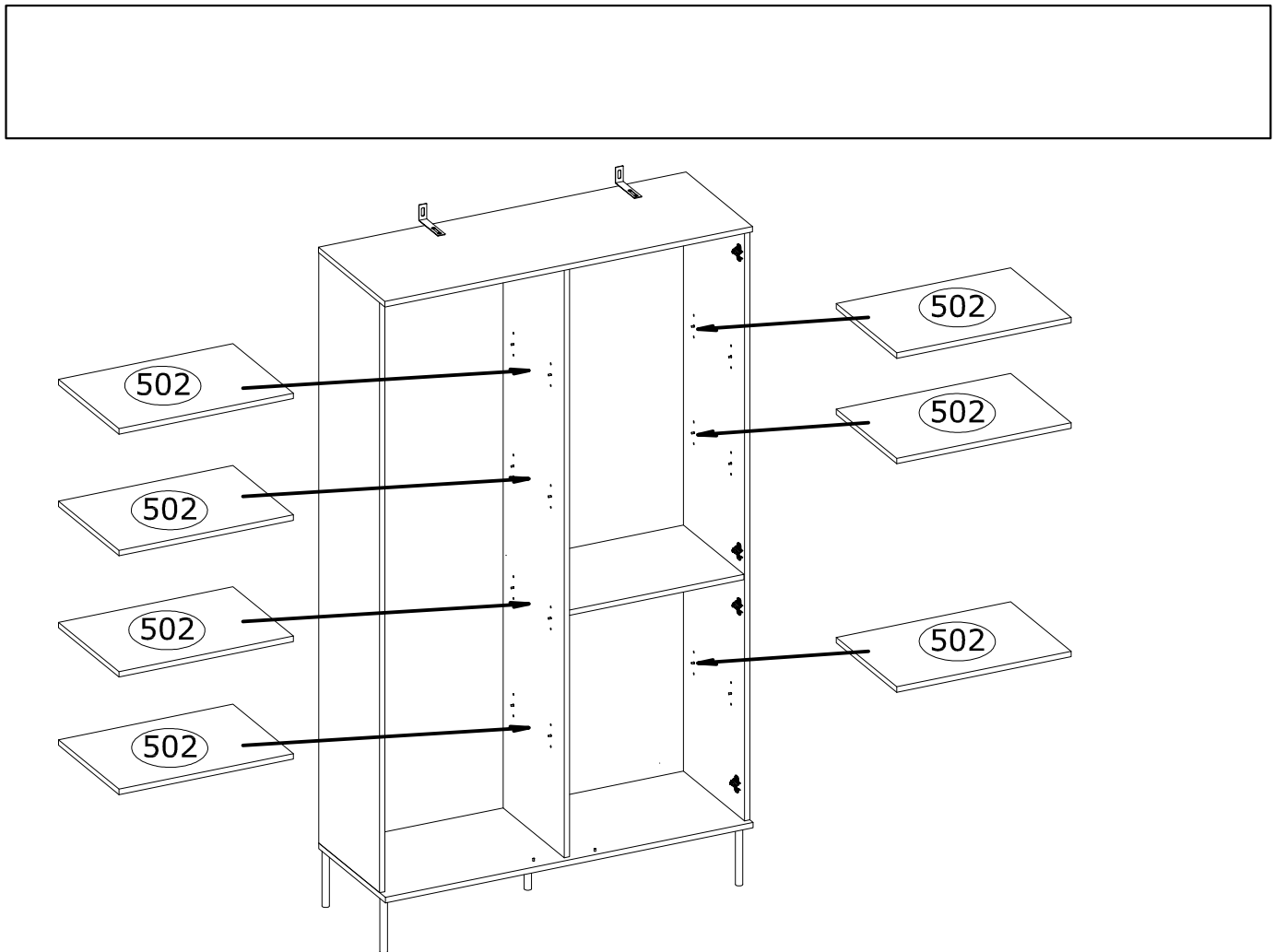
19

R Ø35 mm , KR0 x2 IN01640	F Ø3,5x16 mm x4 3918	
---	--------------------------------------	--

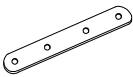
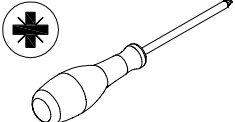
IN01640	R 	R1 	R2 
----------------	---	--	--

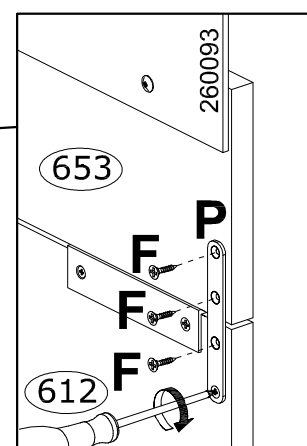
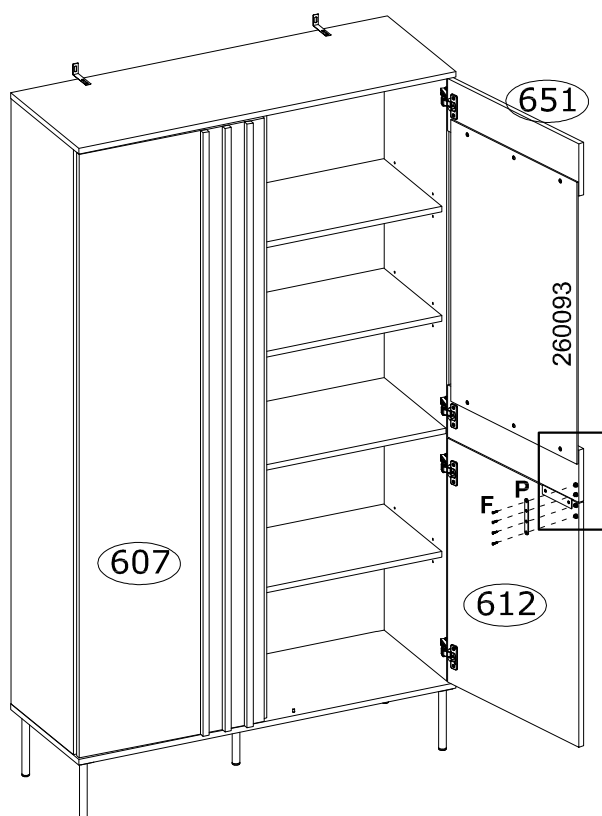
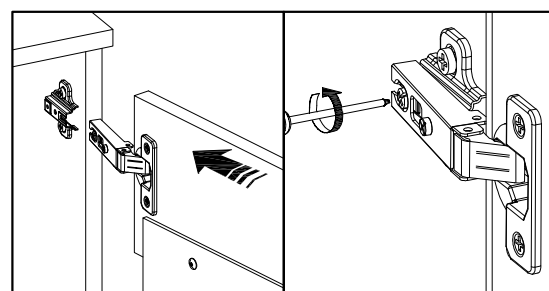
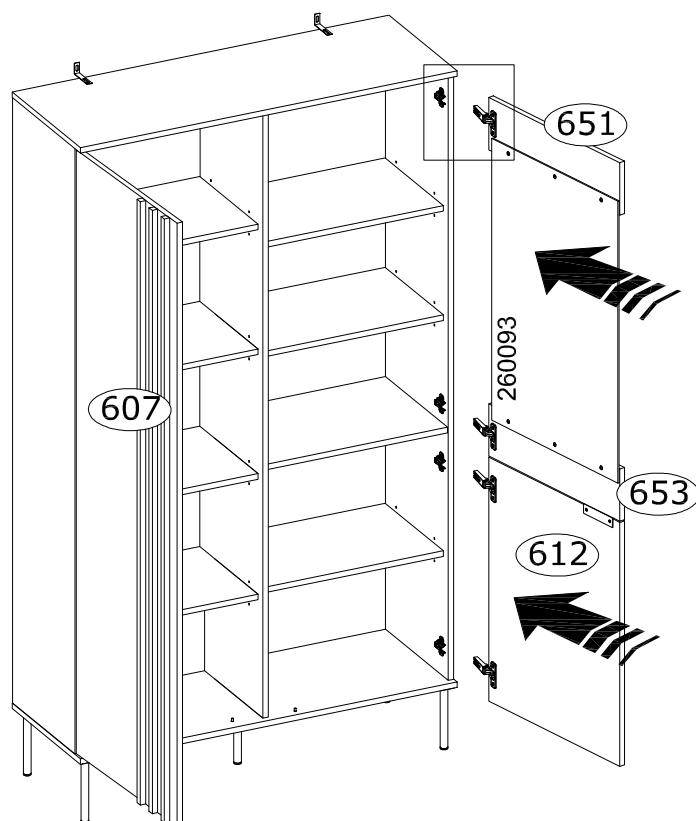
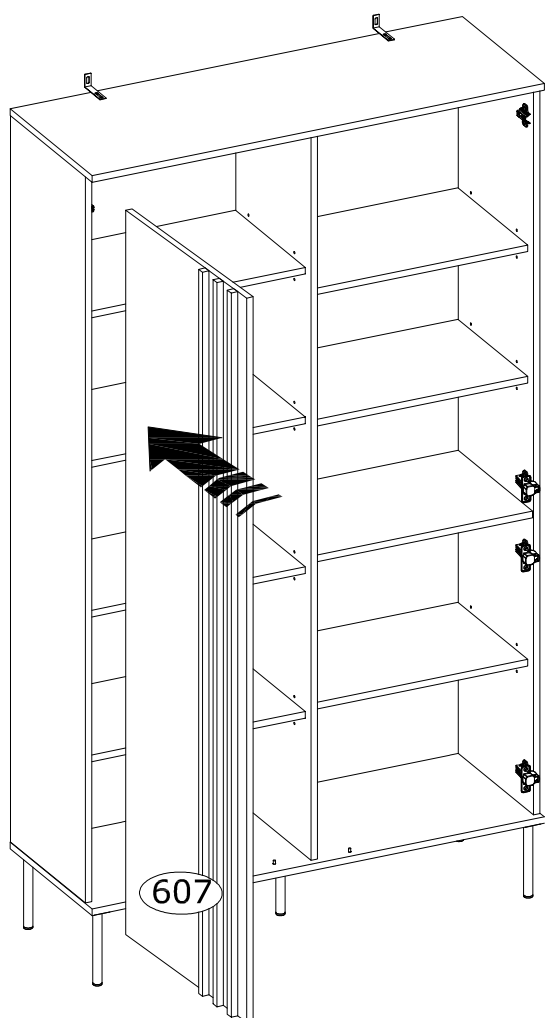


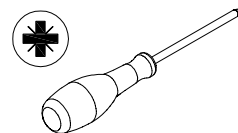
20



21

P 110X15X1,5 mm  x1 192464	F Ø3,5x16 mm  x4 3918	
--	---	--





Türen einstellen (Scharniere justieren)

Adjusting the door (adjusting the hinges)

Régler les portes (ajuster les charnières)

Sistemare le porte (regolare le cerniere)

Deuren instellen (scharnieren afstellen)

Nastawić drzwi (wyregulować zawiasy)

Vyrovnaťte dvířka (seřid'te závěsy)

Nastavenie dverí (nastavenie závesov)

Állítsa be az ajtókat (állítsa be a zsanérokat)

Reglare uși (ajustare balamale)

Kapilarin ayarlanması (menteşelerin seviye ayarı)

Регулировка дверей (регулировка шарнира)

Поставите врата (подесите шарке)

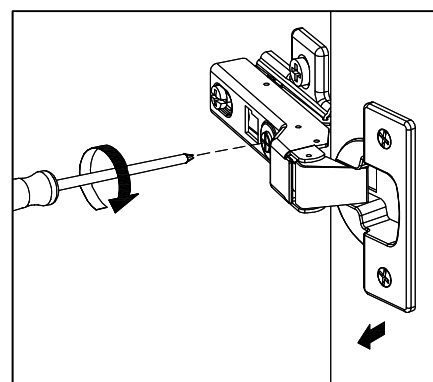
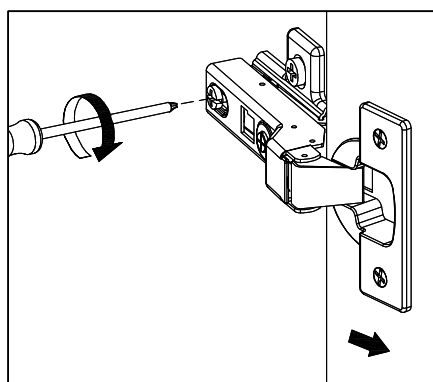
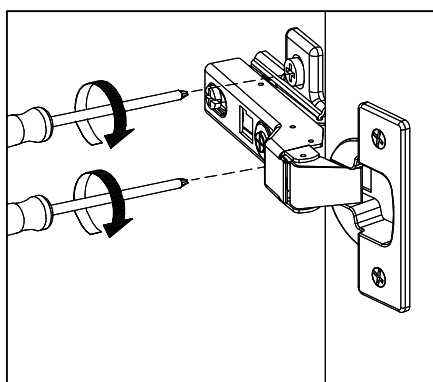
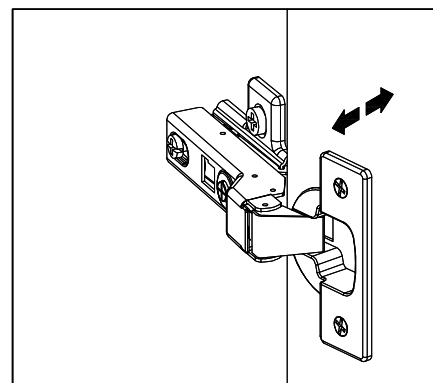
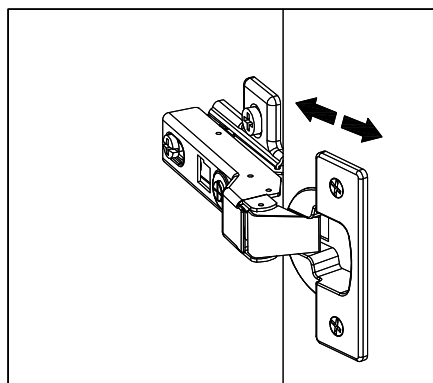
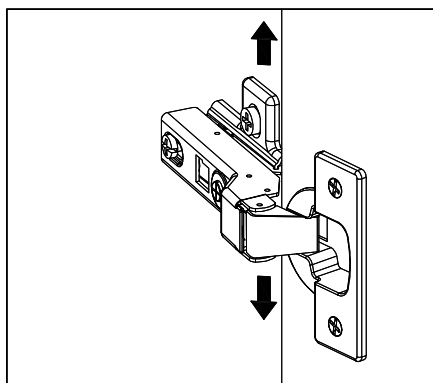
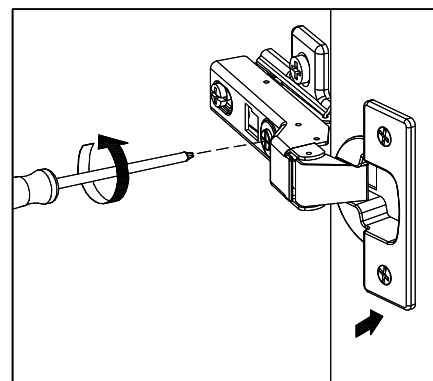
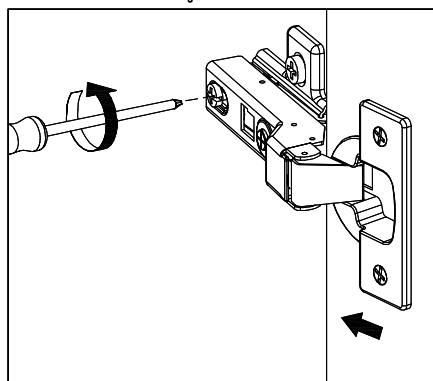
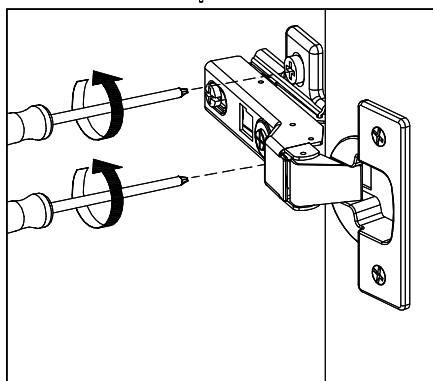
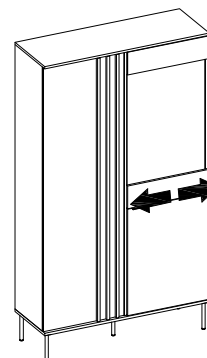
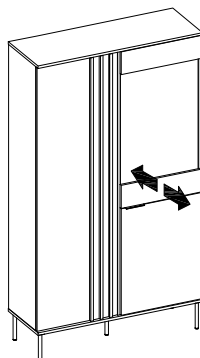
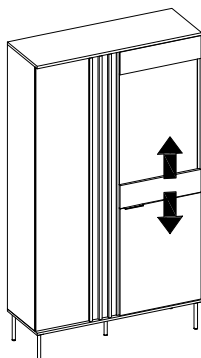
Postavite vrata (podesite šarke)

Nastavenie dverí (nastavenie závesov)

Sureguliuokite duris (sureguliuokite vyrius)

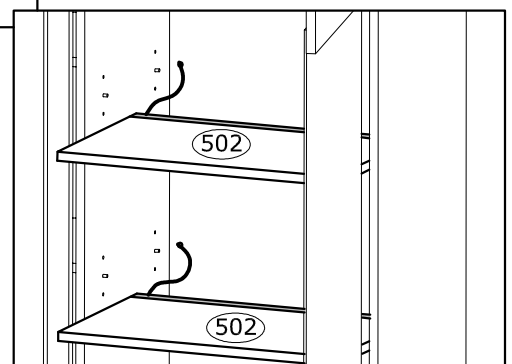
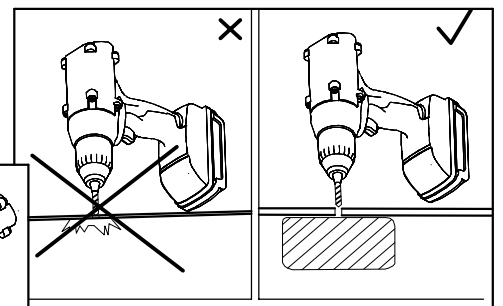
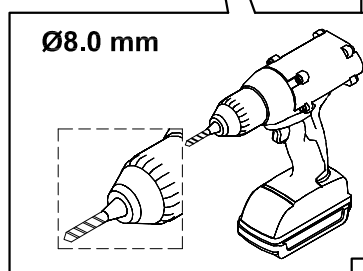
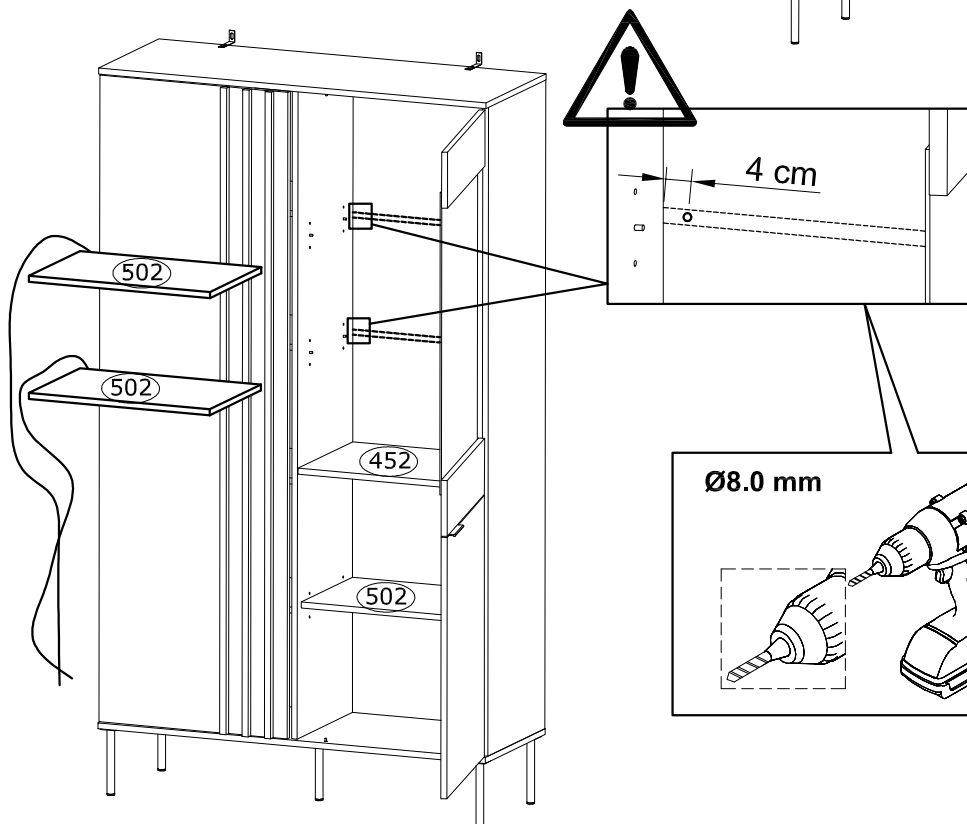
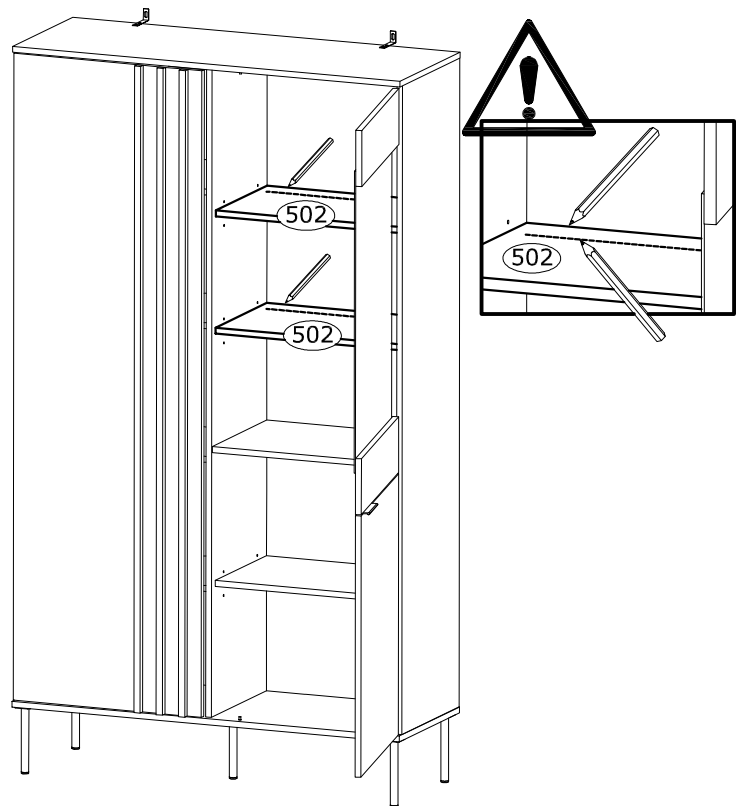
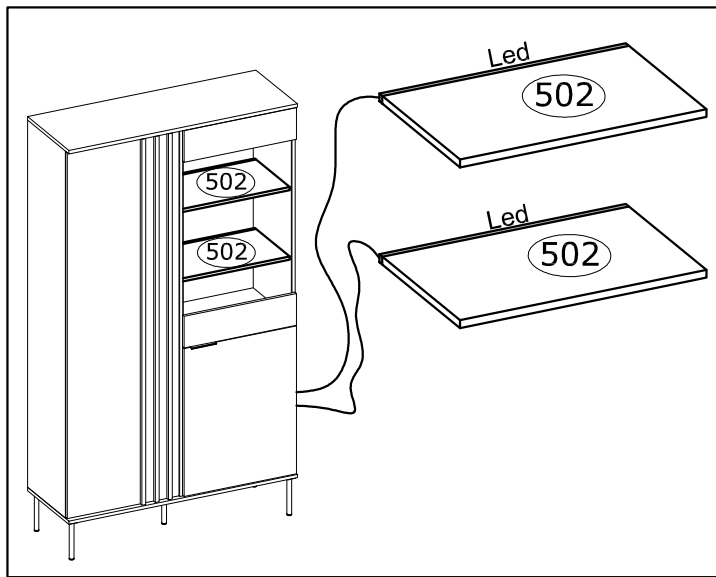
Pielāgojiet durvis (noregulējiet eņģes)

Reguleeri uks (reguleeri hinged)



Rimini

01-Option



- | | |
|--|--|
| D Sicherheits- und Pflegehinweise | GB Safety and maintenance tips |
| FR Conseils de sécurité et d'entretien | IT Consigli per la sicurezza e la manutenzione |
| NL Veiligheids- en onderhoudstips | PL Wskazówki dotyczące bezpieczeństwa i konserwacji |
| CZ Tipy pro bezpečnost a údržbu | SK Tipy na bezpečnosť a údržbu |
| HU Biztonsági és karbantartási tanácsok | RO Sfaturi de siguranță și întreținere |
| TR Güvenlik ve bakım ipuçları | RU Советы по безопасности и обслуживанию |
| ES Instruções de segurança e manutenção | PT Instruções de segurança e manutenção |
| SRB Савети за безбедност и одржавање | HR Savjeti za sigurnost i održavanje |
| SL Nasveti za varnost in vzdrževanje | LT Saugos ir priežiūros patarimai |
| LV Drošības un apkopes padomi | EE Ohutus- ja hooldusnõuanded |

